

**A. M. A. T.**

*Azienda per la Mobilità nell'Area di Taranto*

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE**

**OGGETTO**

**Ricorsi al Magistrato del Lavoro dipendenti vari per mancato godimento riposi settimanali - Resistenza -Mandato difesa all'avv. Olimpia Cimaglia, legale AMAT.**

L'anno millenovecentonovantasette, il giorno 4 (quattro) del mese di settembre, alle ore 09.00, in TARANTO e nella sede dell'Azienda;

si è riunita in seduta ordinaria, previo avviso di convocazione, il Consiglio di Amministrazione nelle persone dei Signori :

1. Arturo MASI

PRESIDENTE

**MEMBRI EFFETTIVI**

2. Giuseppe ALTAMURA

3. Angelo DI CORRADO (a.g.)

4. Maria T. CONTE

5. Fedele PIGNANELLI

6. Francesco MATARRESE (a.g.)

7. Alberto MESSINESE

**MEMBRI SUPPLENTI**

8. Ernesto DATTO (con diritto a voto)

9. Giulio VINCI (a.g.)

Assiste il Direttore Generale dell'Azienda ing. Francesco Lucibello.

Svolge le funzioni di Segretario del Consiglio il sig. Semeraro Raffaele

Il Presidente, constatato il numero legale degli intervenuti, dichiara aperta la seduta.

## IL CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

- Visti i ricorsi promossi dai sottoelencati dipendenti, 5 dei quali rappresentati e difesi dall'avv. Giovanni De Cataldis e n° 5 rappresentati e difesi dall'avv. Maurizio Passiatore, al fine di ottenere il risarcimento danni, rapportato alla retribuzione di una giornata lavorativa, per il mancato godimento di alcuni riposi settimanali nel corso degli anni pregressi:

|              |           |         |             |
|--------------|-----------|---------|-------------|
| - Fumarola   | Giuseppe  | Udienza | 27/11/1997; |
| - Castellano | Rosario   | "       | 27/11/1997; |
| - Zaccaria   | Emilio    | "       | 06/02/1998; |
| - Gianfreda  | Cosimo    | "       | 06/02/1998; |
| - Rongo      | Antonio   | "       | 30/03/1998; |
| - Mancuso    | Pasquale  | "       | 10/06/1998; |
| - Catucci    | Rosario   | "       | 11/06/1998; |
| - Tartarello | Cosimo    | "       | 11/06/1998; |
| - Tomaselli  | Saverio   | "       | 11/06/1998; |
| - Colella    | Francesco | "       | 18/06/1998; |

- Atteso che sussistono fondati motivi per resistere ai giudizi de quibus;
- Ritenuto poter affidare l'incarico per la difesa dell'AMAT all'avv. Olimpia Cimaglia, Capo Area Legale;
- Visto il D.P.R. n° 902/1986, in quanto applicabile;
- Visto il bilancio preventivo 1997;
- Visto lo Statuto aziendale;
- A voti unanimi e con il voto consultivo favorevole del Direttore

### DELIBERA

- di costituirsi in giudizio nelle cause promosse dai dipendenti in premessa elencati, per i motivi in narrativa specificati, affidando il mandato per la difesa dell'AMAT all'avv. Olimpia Cimaglia, Capo Area Legale;
- di porre la presuntiva spesa di £ 1.000.000, a titolo di acconto per fondo spese e salvo conguaglio, a carico del bilancio di previsione economico per l'esercizio 1997, alla voce di conto "Consulenze professionali, spese legali e giudiziali" del Mastro "Spese per prestazioni di servizi".

IL PRESIDENTE  
(avv. Arturo Masi)



IL SEGRETARIO  
(Semeraro Raffaele)





Comunicata all'Amministrazione Comunale il .....

- 4 SET. 1997

Resa esecutiva il .....

IL SEGRETARIO  
Del Consiglio di Amministrazione  
A. M. S. S.  
(Semeraro Raffaele)



Taranto, li 10/settembre/1997

Prot. n° : Dir/ 2278/97

Raccomandata a mano

Spett/le  
Segreteria 4° Settore  
Affari Generali  
del Comune di Taranto  
Palazzo Latagliata

T A R A N T O

Compiegate alla presente si trasmettono, in duplice esemplare, copie dei dispositivi delle deliberazioni assunte dal Consiglio di Amministrazione di questa Azienda, in data 04 settembre 1997, contrassegnate con i seguenti numeri cronologici:

- Del. nn° 201 - 202 - 203 - 204 - 205 - 206 - 207 - 208 - 209.-

Distinti saluti.

De 10/9/97

IL DIRETTORE GENERALE  
(Ing. Francesco Lucibello)



14760/97

AVVOCATO  
GIOVANNI DE CATALDIS  
Patrocinante in Cassazione  
Via Emilia n. 30/b (ang. Via Liguria)  
Telefax 099/7364424-74100 TARANTO

COPIA

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

Ill.mo Sig. Pretore - Giudice del Lavoro -

CATUCCI ROSARIO nato il 17.09.1939, è elett.te dom.to in Taranto alla Via Emilia n.30/b presso lo Studio dell'Avv. Giovanni DE CATALDIS dal quale è rapp.to e difeso in virtù di mandato a margine del presente atto:

p r e m e s s o

- 1) che il ricorrente lavora dal 06.07.1971 alle dipendenze dell'A.M.A.T. Azienda per la Mobilità dell'Area di Taranto con le mansioni di Conducente di linea ed il livello 6°;
- 2) che per la organizzazione del lavoro egli presta servizio in turni giornalieri, compreso la domenica, con diritto ad usufruire di una giornata di riposo compensativo infrasettimanale;
- 3) che per esigenze aziendali gli veniva altresì richiesta prestazione lavorativa anche nelle giornate destinate a tale riposo contrattuale oppure in quelle del "7° giorno", ovvero sia in tutte le giornate delle c.d. "mancate prestazioni lavorative", in guisa tale che egli non ha mai goduto di alcun riposo settimanale;
- 4) che in virtù di ciò, ai sensi della legislazione vigente e della contrattazione collettiva applicata al rapporto nonché dell'art.36 comma 3 della Costituzione, il ricorrente ha diritto al risarcimento del danno subito per il mancato godimen-

Conferisco Mandato all'Avv. GIOVANNI DE CATALDIS presso il quale in Taranto, Via Lanza n. 4, eleggo domicilio per che mi rappresenti o difenda nel procedimento di cui al presente atto, nella eventuale opposizione ed esecuzione, con ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere e farsi sostituire.

Taranto li

*Giovanni De Cataldis*  
Si certifica autografa la firma.

(Avv. Giovanni De Cataldis)

*Galle*

Depositata in Cancelleria

25 GIU. 1997

IL CANCELLIERE

|                            |  |               |  |      |  |
|----------------------------|--|---------------|--|------|--|
| A.M.A.T. - TARANTO         |  | 17.09.1939    |  | F.F. |  |
| Proc. Arretr. n° 344       |  | del 0.06.1997 |  |      |  |
| Dirigente Ammin.vo F.F.    |  |               |  |      |  |
| Area Informatica           |  |               |  |      |  |
| Area Legale                |  |               |  |      |  |
| Area Personale             |  |               |  |      |  |
| Area Movimento             |  |               |  |      |  |
| Area Tecnica               |  |               |  |      |  |
| Ufficio Ragioneria         |  |               |  |      |  |
| Ufficio Prod. del Traffico |  |               |  |      |  |
| Ufficio Segreteria         |  |               |  |      |  |
| Ufficio Contratti          |  |               |  |      |  |

to dei riposi settimanali, da quantificarsi razionalmente in misura pari all'ammontare della retribuzione giornaliera o, in subordine, da liquidarsi secondo "equità" dal Magistrato:

5) che a tale titolo egli è creditore delle seguenti somme, come specificate dagli allegati conteggi analitici:

|             |       |                |              |
|-------------|-------|----------------|--------------|
| - ANNO 1982 | GG.42 | rip.non goduti | =£ 1.493.050 |
| - ANNO 1983 | GG.40 | " "            | =£ 1.686.233 |
| - ANNO 1984 | GG.35 | " "            | =£ 1.570.331 |
| - ANNO 1985 | GG.40 | " "            | =£ 1.859.260 |
| - ANNO 1986 | GG.34 | " "            | =£ 1.904.052 |
| - ANNO 1987 | GG.33 | " "            | =£ 1.867.798 |
| - ANNO 1988 | GG.42 | " "            | =£ 2.572.506 |
| - ANNO 1989 | GG.30 | " "            | =£ 1.965.210 |
| - ANNO 1990 | GG.45 | " "            | =£ 3.287.683 |
| - ANNO 1991 | GG.43 | " "            | =£ 3.391.163 |
| - ANNO 1992 | GG.21 | " "            | =£ 1.689.891 |

-----  
S.E. & O. Totale                      £ 23.287.177=

poichè ogni richiesta, inoltrata anche con ricorso gerarchico è stata dall'AMAT disattesa.

#### C H I E D E

All'Ill.mo Sig. Pretore adito di voler così provvedere:

A) Accertare e dichiarare il diritto del ricorrente al "risarcimento del danno" per il mancato godimento dei riposi settimanali compensativi per le prestazioni erogate la domenica

e/o 7° giorno;

B) Conseguentemente condannare l'A.M.A.T., in persona del suo legale rapp.te p.t. al pagamento in favore del medesimo ricorrente della complessiva somma di £ 23.287.177= o a quella di giustizia, oltre alla rivalutazione monetaria e gli interessi sui singoli crediti dal dì della loro maturazione al soddisfo;

C) Condannare altresì la convenuta al pagamento delle spese e competenze del giudizio, con distrazione in favore del sottoscritto avvocato antistatario.

**RICHIESTE ISTRUTTORIE:** a) Si producono i listini paga per gli anni 1982-1992; ricorso gerarchico e conteggi analitici. b) Si chiede al Pretore di acquisire dalla OS U.G.L. i CCNL e gli accordi del settore. c) Si deferisce interrogatorio formale al rapp.te legale della convenuta sulle circostanze che precedono, ed all'esito si chiede di provare le stesse a mezzo testimoni, con termine per il deposito della lista. d) In caso di contestazione della parte della convenuta si chiede di disporre CTU.

Con ogni più ampia salvezza.

Taranto, lì 24.06.1997

Avv. Giovanni DE CATALDIS

Il Pretore

Letto il ricorso che precede.

F I S S A

l'udienza del 11.6.98 ore 9.30 per la discussione  
della causa dinanzi al Dr. ~~ssa~~ *S. Boccell* ordinando la  
comparizione delle parti; dispone altresì che copia del sue-  
steso ricorso e del presente decreto siano notificate alla  
controparte entro gg. 10 dalla data odierna.

Taranto, li 9.7.98

Il Cancelliere

Il Pretore

*S/b*



Copia conforme all'originale

21 LUG. 1937



IL CANCELLIERE

*[Handwritten signature]*

CORTE DI APPELLO DI LECCE

SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO - UFFICIO UNICO NOTIFICAZIONI

Ad istanza della parte costituita in atti, io sottoscritto As-  
sistente addetto al suindicato ufficio, ho notificato il pre-  
sente atto *ALZANAT - AZIENDA PER LA MOBILITA' DELL'ARBA*  
*ASINARO* - in persona del suo legale rapp.te p.t. con sede in  
Taranto - *MACCHIA, 657* - mediante consegna di copia conforme  
all'originale a mani

*[Signature]*  
a mani dell'impiegato

restituito alla Segreteria, incaricato alla ricezione

5 AGO. 1997

*[Signature]*  
ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE UFFICIALE  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

# CATUCCI ROSARIO

ANNO 91.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 2                | 77.660            | 154.920        |
| FEBBRAIO    | 2                | 77.660            | 154.920        |
| MARZO       | 4                | 77.660            | 309.840        |
| APRILE      | 3                | 77.660            | 232.380        |
| MAGGIO      | 4                | 78.965            | 315.860        |
| GIUGNO      | 4                | 78.965            | 315.860        |
| LUGLIO      | 4                | 78.921            | 316.848        |
| AGOSTO      | 5                | 79.212            | 396.060        |
| SETTEMBRE   | 5                | 79.212            | 396.060        |
| OTTOBRE     | 5                | 79.212            | 396.060        |
| NOVEMBRE    | -                | -                 | -              |
| DICEMBRE    | 5                | 80.471            | 402.355        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 3.391.163      |

ANNO 92.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 5                | 80.471            | 402.355        |
| FEBBRAIO    | 2                | 80.471            | 160.942        |
| MARZO       | -                | -                 | -              |
| APRILE      | 1                | 80.471            | 80.471         |
| MAGGIO      | 2                | 80.471            | 160.942        |
| GIUGNO      | 3                | 80.471            | 241.413        |
| LUGLIO      | 3                | 80.471            | 241.413        |
| AGOSTO      | -                | -                 | -              |
| SETTEMBRE   | 5                | 80.471            | 402.355        |
| OTTOBRE     | -                | -                 | -              |
| NOVEMBRE    | -                | -                 | -              |
| DICEMBRE    | -                | -                 | -              |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.689.891      |

## TOTALE RICHIESTO

|      |      |    |            |
|------|------|----|------------|
| ANNO | 1982 | £. | 1.493.050. |
| ANNO | 1983 | £. | 1.685.233. |
| ANNO | 1984 | £. | 1.570.331. |
| ANNO | 1985 | £. | 1.859.260. |
| ANNO | 1986 | £. | 1.904.052. |
| ANNO | 1987 | £. | 1.867.798. |
| ANNO | 1988 | £. | 2.572.506. |
| ANNO | 1989 | £. | 1.965.210. |
| ANNO | 1990 | £. | 3.287.683. |
| ANNO | 1991 | £. | 3.391.163. |
| ANNO | 1992 | £. | 1.689.891. |
| ANNO | 1993 | £. | .          |

TOTALE £. 23.287.177



# CATUCCI ROSARIO

ANNO 88.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 3                | 59.689            | 179.067        |
| FEBBRAIO    | 4                | 59.689            | 238.756        |
| MARZO       | 3                | 59.689            | 179.067        |
| APRILE      | 5                | 59.689            | 238.445        |
| MAGGIO      | 4                | 61.923            | 247.682        |
| GIUGNO      | 2                | 61.923            | 123.846        |
| LUGLIO      | 3                | 61.924            | 185.772        |
| AGOSTO      | 3                | 61.924            | 185.772        |
| SETTEMBRE   | 5                | 61.924            | 309.620        |
| OTTOBRE     | 3                | 61.924            | 185.772        |
| NOVEMBRE    | 4                | 62.671            | 250.684        |
| DICEMBRE    | 3                | 62.671            | 188.013        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 2.572.506      |

ANNO 89.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese     |
|-------------|------------------|-------------------|--------------------|
| GENNAIO     | 1                | 62.971            | 62.971             |
| FEBBRAIO    | 2                | 62.971            | 125.942            |
| MARZO       | 3                | 62.971            | 188.913            |
| APRILE      | 5                | 62.971            | 314.855            |
| MAGGIO      | 2                | 63.967            | 127.934            |
| GIUGNO      | 2                | 63.967            | 127.934            |
| LUGLIO      | 2                | 64.213            | 128.426            |
| AGOSTO      | 5                | 64.213            | 321.065            |
| SETTEMBRE   | <del>5</del>     | <del>64.213</del> | <del>321.065</del> |
| OTTOBRE     | 1                | 70.086            | 70.086             |
| NOVEMBRE    | 5                | 71.012            | 355.060            |
| DICEMBRE    | 2                | 71.012            | 142.024            |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.965.210          |

ANNO 90.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 5                | 72.260            | 361.300        |
| FEBBRAIO    | 4                | 72.260            | 289.040        |
| MARZO       | 2                | 72.260            | 144.520        |
| APRILE      | 3                | 72.260            | 216.780        |
| MAGGIO      | 3                | 73.426            | 220.278        |
| GIUGNO      | 4                | 73.426            | 293.704        |
| LUGLIO      | 2                | 73.426            | 146.852        |
| AGOSTO      | 5                | 73.426            | 367.130        |
| SETTEMBRE   | 4                | 73.426            | 293.704        |
| OTTOBRE     | 4                | 73.426            | 293.704        |
| NOVEMBRE    | 5                | 74.519            | 372.595        |
| DICEMBRE    | 4                | 74.519            | 288.076        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 3.287.683      |



# CATUCCI ROSARIO

ANNO 85.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 5                | 46.527            | 232.885        |
| FEBBRAIO    | 4                | 47.031            | 188.124        |
| MARZO       | 4                | 47.031            | 188.124        |
| APRILE      | 3                | 47.031            | 141.093        |
| MAGGIO      | 2                | 47.937            | 95.874         |
| GIUGNO      | 3                | 47.937            | 143.811        |
| LUGLIO      | 4                | 48.766            | 195.064        |
| AGOSTO      | 2                | 51.238            | 102.476        |
| SETTEMBRE   | 4                | 51.238            | 204.952        |
| OTTOBRE     | 2                | 51.238            | 102.476        |
| NOVEMBRE    | 4                | 51.465            | 205.860        |
| DICEMBRE    | 3                | 51.465            | 154.395        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.859.260      |

ANNO 86.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 5                | 51.465            | 257.325        |
| FEBBRAIO    | 3                | 51.465            | 154.395        |
| MARZO       | 2                | 51.465            | 102.930        |
| APRILE      | 2                | 51.465            | 102.930        |
| MAGGIO      | 2                | 52.130            | 104.268        |
| GIUGNO      | 3                | 52.130            | 156.402        |
| LUGLIO      | -                | -                 | -              |
| AGOSTO      | 5                | 53.707            | 268.985        |
| SETTEMBRE   | 4                | 53.797            | 215.188        |
| OTTOBRE     | 5                | 53.797            | 268.985        |
| NOVEMBRE    | 1                | 54.536            | 54.536         |
| DICEMBRE    | 4                | 54.527            | 218.108        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.904.052      |

ANNO 87.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 3                | 54.528            | 163.584        |
| FEBBRAIO    | 2                | 54.528            | 109.056        |
| MARZO       | 2                | 54.528            | 109.056        |
| APRILE      | 3                | 55.778            | 167.334        |
| MAGGIO      | 3                | 56.466            | 163.498        |
| GIUGNO      | 4                | 56.466            | 225.864        |
| LUGLIO      | 1                | 57.501            | 57.501         |
| AGOSTO      | 3                | 57.501            | 172.503        |
| SETTEMBRE   | 4                | 57.501            | 230.004        |
| OTTOBRE     | 3                | 57.501            | 172.503        |
| NOVEMBRE    | 3                | 58.199            | 174.597        |
| DICEMBRE    | 2                | 58.199            | 116.398        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.867.798      |



- CATUCCI ROSARIO

ANNO 82.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 3                | 31.907            | 95.721         |
| FEBBRAIO    | 3                | 32.623            | 97.869         |
| MARZO       | 4                | 32.623            | 130.492        |
| APRILE      | 3                | 32.623            | 97.869         |
| MAGGIO      | 5                | 33.579            | 167.895        |
| GIUGNO      | 3                | 33.579            | 100.737        |
| LUGLIO      | 3                | 36.882            | 110.646        |
| AGOSTO      | 2                | 37.917            | 75.834         |
| SETTEMBRE   | 3                | 37.917            | 113.751        |
| OTTOBRE     | 4                | 37.917            | 151.668        |
| NOVEMBRE    | 5                | 38.952            | 194.760        |
| DICEMBRE    | 4                | 38.952            | 155.808        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.493.050      |

ANNO 83.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 4                | 39.979            | 159.916        |
| FEBBRAIO    | 1                | 40.886            | 40.886         |
| MARZO       | 2                | 40.886            | 81.772         |
| APRILE      | 1                | 40.886            | 40.886         |
| MAGGIO      | 5                | 41.566            | 207.830        |
| GIUGNO      | 4                | 41.566            | 166.264        |
| LUGLIO      | 5                | 42.395            | 211.975        |
| AGOSTO      | 4                | 42.395            | 171.392        |
| SETTEMBRE   | 2                | 42.848            | 85.696         |
| OTTOBRE     | 4                | 42.848            | 171.392        |
| NOVEMBRE    | 4                | 43.528            | 174.112        |
| DICEMBRE    | 4                | 43.528            | 174.112        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.686.233      |

ANNO 84.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 4                | 43.528            | 174.112        |
| FEBBRAIO    | 4                | 43.982            | 175.928        |
| MARZO       | 5                | 43.982            | 219.940        |
| APRILE      | 4                | 43.982            | 175.928        |
| MAGGIO      | 2                | 44.435            | 88.870         |
| GIUGNO      | 3                | 45.670            | 137.010        |
| LUGLIO      | 5                | 45.670            | 228.350        |
| AGOSTO      | 2                | 46.123            | 92.123         |
| SETTEMBRE   | 3                | 46.123            | 138.369        |
| OTTOBRE     | -                | -                 | -              |
| NOVEMBRE    | 1                | 46.577            | 46.577         |
| DICEMBRE    | 2                | 46.577            | 93.154         |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.570.331      |

14614/91

**AVVOCATO**  
**GIOVANNI DE CATALDIS**  
Patrocinante in Cassazione  
Via Emilia n. 30/b (ang. Via Liguria)  
Telefax 099/7364424-74100 TARANTO

**COPIA**

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

Ill.<sup>mo</sup> Sig. Pretore - Giudice del Lavoro -

RONGO ANTONIO nato il 30.07.1928, ed è elett.te dom.to in Ta-  
ranto alla Via Emilia n.30/b presso lo Studio dell'Avv. Gio-  
vanni DE CATALDIS dal quale è rapp.to e difeso in virtù di  
mandato a margine del presente atto:

1798  
Ind. 30 LUG. 1997  
TARANTO, II  
UFFICIALE GIUDIZIARIO

*p r e m e s s o*

- 1) che il ricorrente ha lavorato alle dipendenze dell'A.M.A.T.  
Azienda per la Mobilità dell'Area di Taranto con le mansioni  
di Conducente di linea ed il livello VII° sino al pensionamen-  
to avvenuto il 30.07.1988;
- 2) che per la organizzazione del lavoro egli ha prestato ser-  
vizio a turni, compreso la domenica, con diritto ad usufruire  
di una giornata di riposo compensativo infrasettimanale;
- 3) che per esigenze aziendali, nel periodo 1982/1988, gli ve-  
niva altresì richiesta la prestazione lavorativa anche nelle  
giornate destinate a tale riposo contrattuale oppure in quelle  
del "7° giorno", ovvero sia in tutte le giornate di c.d.  
"mancate prestazioni lavorative", in guisa tale che egli non  
ha mai goduto di alcun riposo settimanale;
- 4) che in virtù di ciò, ai sensi della legislazione vigente e  
della contrattazione collettiva applicata al rapporto, nonché  
dell'art.36 comma 3 della Costituzione il ricorrente ha dirit-  
to al risarcimento del danno subito per il mancato godimento

Conferisco il presente atto  
GIOVANNI DE CATALDIS  
so il quale ha il mandato di  
n. 30/b del 30.07.1988  
mi rappresenta e difende  
procedimento n. 30/b del 30.07.1988  
atto nella sostanza di imputa-  
zione, oppure di condanna  
zione, con cui si è deciso  
comprese anche la sua para-  
rinunciare alla difesa e far  
sostituire, dando atto che  
confermato il suo operat  
Taranto, II  
Si certifica autografa la firm  
(Avv. Giovanni De Cataldi)

A.M.A.T. - TARANTO  
Prot. Arrivo n° 3413  
del 5 LUG. 1997  
Uff. Amm. Vo E.F.  
Area Informatica  
Area Legale  
Area Personale  
Area Movimento  
Area Tecnica  
Area Ragioneria  
Area Prod. del Traffico  
Area Segreteria  
Area Contratti

Depositata in Cancelleria  
Il 24 LUG. 1997  
IL CANCELLIERE



del riposo settimanale da quantificare razionalmente in misura pari all'ammontare della retribuzione giornaliera o, in subordine, da liquidarsi in via "equitativa" dal Magistrato;

5) che a tale titolo egli è creditore delle seguenti somme, come specificate negli allegati conteggi analitici:

|             |       |                |              |
|-------------|-------|----------------|--------------|
| - Anno 1982 | GG.30 | rip.non goduti | =£ 1.090.825 |
| - ANNO 1983 | GG.12 | " "            | =£ 502.052   |
| - ANNO 1984 | GG. 7 | " "            | =£ 322.861   |
| - ANNO 1985 | GG. 6 | " "            | =£ 307.428   |
| - ANNO 1986 | GG.20 | " "            | =£ 1.158.701 |
| - ANNO 1987 | GG.19 | " "            | =£ 1.098.023 |
| - ANNO 1988 | GG. 8 | " "            | =£ 501.054   |

-----  
S.E. & O. Totale            £ 4.980.944=

poichè ogni richiesta, inoltrata anche con ricorso gerarchico è stata dall'AMAT disattesa,

#### C H I E D E

All'Ill.mo Sig. Pretore adito di voler così provvedere:

A) Accertare e dichiarare il diritto del ricorrente al "risarcimento del danno" per il mancato godimento dei riposi settimanali compensativi per le prestazioni erogate la domenica e/o 7° giorno;

B) Conseguentemente condannare l'A.M.A.T., in persona del suo legale rapp.te p.t., al pagamento in favore del medesimo ricorrente della complessiva somma di £ 4.980.944= o a quella di

giustizia, oltre alla rivalutazione monetaria e gli interessi sui singoli crediti dal dì della loro maturazione al soddisfo:  
C) Condannare altresì la convenuta al pagamento delle spese e competenze del giudizio, con distrazione in favore del sottoscritto avvocato antistatario.

**RICHIESTE ISTRUTTORIE:** a) Si producono i listini paga per gli anni 1982-1988; ricorso gerarchico e conteggi analitici. b) Si chiede al Pretore di acquisire dalla OS U.G.L. i CCNL e gli accordi del settore. c) Si deferisce interrogatorio formale al rapp.te legale della convenuta sulle circostanze che precedono, ed all'esito si chiede di provare le stesse a mezzo testimoni, con termine per il deposito della lista.

Con ogni più ampia salvezza.

Taranto, lì 04.06.1997

Avv. Giovanni DE CATALDIS

Il Pretore

Letto il ricorso che precede,

F I S S A

l'udienza del 30/3/88 ore 9.30 per la discussione della causa dinanzi al Dr. Vito Votile . Ordinando la comparizione delle parti: dispone altresì che copia del suddetto ricorso e del presente decreto siano notificate alla controparte entro gg. 10 dalla data odierna.

Taranto, lì 1/7/1987

Il Cancelliere

N. Pretore

Copia conforme all'originale

12 LUG. 1997



IL CANCELLIERE

CORTE DI APPELLO DI LECCE

SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO - UFFICIO UNICO NOTIFICAZIONI

Ad istanza della parte costituita in atti, io sottoscritto Assistente addetto al suindicato ufficio, ho notificato il presente atto all'A.M.A.T. - Azienda per la Mobilità dell'Area di Taranto - in persona del suo legale rappresentante p.t. con sede in Taranto - Via C. Battisti - mediante consegna di copia conforme all'originale a mani

a mani dell'impiegato

addetto alla Segreteria, incaricato alla ricezione del

12 LUG. 1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE U.N.E.P.  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO



# R O N G O    A N T O N I O

ANNO 82

| MESE        | N.RIP.LAV. | RETRIBUZ  | TOTALE MESE |
|-------------|------------|-----------|-------------|
| GENNAIO     | 2          | 31.907    | 63.814      |
| FEBBRAIO    | 3          | 32.623    | 97.869      |
| MARZO       | -          |           | --          |
| APRILE      | -          |           | --          |
| MAGGIO      | 3          | 33.579    | 100.737     |
| GIUGNO      | 3          | 33.579    | 100.737     |
| LUGLIO      | -          |           | --          |
| AGOSTO      | 3          | 37.917    | 113.751     |
| SETTEMBRE   | 4          | 37.917    | 151.668     |
| OTTOBRE     | 5          | 37.917    | 189.585     |
| NOVEMBRE    | 2          | 38.952    | 77.904      |
| DICEMBRE    | 5          | 38.952    | 194.760     |
| TOTALE ANNO |            | 1.090.825 |             |

ANNO 83

| MESE        | N.RIP.LAV. | RETRIBUZ | TOTALE MESE |
|-------------|------------|----------|-------------|
| GENNAIO     | 4          | 39.979   | 159.916     |
| FEBBRAIO    | 1          | 40.886   | 40.886      |
| MARZO       | -          | --       | --          |
| APRILE      | 1          | 40.886   | 40.886      |
| MAGGIO      | -          | --       | --          |
| GIUGNO      | -          | --       | --          |
| LUGLIO      | 1          | 42.395   | 42.395      |
| AGOSTO      | 2          | 42.848   | 85.696      |
| SETTEMBRE   | 2          | 42.848   | 85.696      |
| OTTOBRE     | -          | --       | --          |
| NOVEMBRE    | 1          | 46.577   | 46.577      |
| DICEMBRE    | -          | --       | --          |
| TOTALE ANNO |            | 502.052  |             |

# R O N G O    A N T O N I O

## ANNO 84

| MESE      | N.RIP.LAV. | RETRIBUZ    | TOTALE MESE |
|-----------|------------|-------------|-------------|
| GENNAIO   | -          |             |             |
| FEBBRAIO  | -          |             |             |
| MARZO     | -          |             | --          |
| APRILE    | -          |             | --          |
| MAGGIO    | -          |             | --          |
| GIUGNO    | -          |             | --          |
| LUGLIO    | -          |             | --          |
| AGOSTO    | 4          | 46.123      | 184.492     |
| SETTEMBRE | 2          | 46.123      | 92.246      |
| OTTOBRE   | 1          | 46.123      | 46.123      |
| NOVEMBRE  | -          |             | --          |
| DICEMBRE  | -          |             | --          |
|           |            | TOTALE ANNO | 322.861     |

## ANNO 85

| MESE      | N.RIP.LAV. | RETRIBUZ    | TOTALE MESE |
|-----------|------------|-------------|-------------|
| GENNAIO   | -          |             | --          |
| FEBBRAIO  | -          | --          | --          |
| MARZO     | -          | --          | --          |
| APRILE    | -          | --          | --          |
| MAGGIO    | -          | --          | --          |
| GIUGNO    | -          | --          | --          |
| LUGLIO    | -          | --          | --          |
| AGOSTO    | 2          | 51.238      | 102.476     |
| SETTEMBRE | 4          | 51.238      | 204.952     |
| OTTOBRE   | -          | --          | --          |
| NOVEMBRE  | -          | --          | --          |
| DICEMBRE  | -          | --          | --          |
|           |            | TOTALE ANNO | 307.428     |

# R O N G O     A N T O N I O

ANNO 86

| MESE        | N.RIP.LAV. | RETRIBUZ | TOTALE MESE |
|-------------|------------|----------|-------------|
| GENNAIO     | 1          | 51.465   | 51.465      |
| FEBBRAIO    | 2          | 51.465   | 102.930     |
| MARZO       | 2          | 51.465   | 102.930     |
| APRILE      | 2          | 51.465   | 102.930     |
| MAGGIO      | 2          | 52.134   | 104.268     |
| GIUGNO      | 2          | 52.134   | 104.268     |
| LUGLIO      | -          |          | --          |
| AGOSTO      | 2          | 53.797   | 107.594     |
| SETTEMBRE   | 5          | 53.797   | 268.985     |
| OTTOBRE     | -          |          | --          |
| NOVEMBRE    | 1          | 54.536   | 54.536      |
| DICEMBRE    | 1          | 54.527   | 54.527      |
| TOTALE ANNO |            |          | 1.158.701   |

ANNO 87

| MESE        | N.RIP.LAV. | RETRIBUZ | TOTALE MESE |
|-------------|------------|----------|-------------|
| GENNAIO     | -          |          | --          |
| FEBBRAIO    | -          | --       | --          |
| MARZO       | -          | --       | --          |
| APRILE      | -          | --       | --          |
| MAGGIO      | -          | --       | --          |
| GIUGNO      | 3          | 56.466   | 169.398     |
| LUGLIO      | 4          | 57.501   | 230.004     |
| AGOSTO      | 4          | 57.501   | 230.004     |
| SETTEMBRE   | 4          | 58.490   | 233.960     |
| OTTOBRE     | 3          | 58.490   | 175.470     |
| NOVEMBRE    | 1          | 59.187   | 59.187      |
| DICEMBRE    | -          | --       | --          |
| TOTALE ANNO |            |          | 1.098.023   |



R O N G O    A N T O N I O

ANNO 88

| MESE        | N.RIP.LAV.: | RETRIBUZ | TOTALE MESE: |
|-------------|-------------|----------|--------------|
| GENNAIO     | -           |          |              |
| FEBBRAIO    | -           |          |              |
| MARZO       | -           |          | --           |
| APRILE      | 1           | 60.677   | 60.677       |
| MAGGIO      | 2           | 62.911   | 125.822      |
| GIUGNO      | 1           | 62.911   | 62.911       |
| LUGLIO      | -           |          | --           |
| AGOSTO      | 4           | 62.911   | 251.644      |
| SETTEMBRE   | -           |          | --           |
| OTTOBRE     | -           |          | --           |
| NOVEMBRE    | -           |          | --           |
| DICEMBRE    | -           |          | --           |
| TOTALE ANNO |             |          | 501.054      |

TOTALE RICHIESTO:

ANNO 1982    £. 1.090.825

ANNO 1983    £.    502.052

ANNO 1984    £.    322.861

ANNO 1985    £.    307.428

ANNO 1986    £. 1.158.701

ANNO 1987    £. 1.098.023

ANNO 1988    £.    501.054

TOTALE       £. 4.980.944

14758/67

esente

30 LUG 1997  
UFFICIALE GUERASIO

Conferisce Mandato all'Avv. GIOVANNI DE CATALDIS presso il quale in Taranto, Via L. n. 4, eleggo domicilio per che mi rappresenti e difenda nel procedimento di cui è presente atto, nella eventuale opposizione ed opposizione, ed ogni facoltà di legge, compreso quello di transigere e far sostituire.

Si certifica autografo in forma  
(Aut. Giovanni De Cataldis)

Si certifica autografo da firm  
(Avv. Giovanni De Cataldis)

Depositate in Cancelleria

25 JUN 1997

IL CANCELLIERE

A. M. A. T. - TIRANTI  
 Prot. Arrivo n° 2412  
 11 - 15 APR 1997

Agente Amministrativo F.F.

☐ Informatica  
☐ Legale  
☐ Personale  
☐ Movimento  
☐ Tecnica  
☐ Ragioneria  
☐ Prod. del Traffico  
☐ Segreteria  
☐ Contratti

*[Signature]*

100  
misura pari all'ammontare della retribuzione giornaliera o, in  
subordine, da liquidarsi secondo "equità" dal Magistrato;

5) che a tale titolo il ricorrente è creditore delle seguenti  
somme, come specificate dagli allegati conteggi analitici:

|             |        |                 |    |           |
|-------------|--------|-----------------|----|-----------|
| - ANNO 1982 | GG. 26 | rip. non goduti | =£ | 881.799   |
| - ANNO 1983 | GG. 13 | " "             | =£ | 504.397   |
| - ANNO 1984 | GG. 8  | " "             | =£ | 335.334   |
| - ANNO 1985 | GG. 7  | " "             | =£ | 317.163   |
| - ANNO 1986 | GG. 7  | " "             | =£ | 355.641   |
| - ANNO 1987 | GG. 10 | " "             | =£ | 537.461   |
| - ANNO 1988 | GG. 9  | " "             | =£ | 510.483   |
| - ANNO 1989 | GG. 1  | " "             | =£ | 60.746    |
| - ANNO 1990 | GG. 8  | " "             | =£ | 564.292   |
| - ANNO 1991 | GG. 18 | " "             | =£ | 1.345.599 |
| - ANNO 1992 | GG. 6  | " "             | =£ | 465.618   |

-----  
S.E. & O. Totale                      £ 5.878.533=

poichè ogni richiesta, inoltrata anche con ricorso gerarchico  
è stata dall'AMAT disattesa.

#### C H I E D E

All'Ill.mo Sig. Pretore adito di voler così provvedere:

A) Accertare e dichiarare il diritto del ricorrente al "risar-  
cimento del danno" per il mancato godimento dei riposi setti-  
manali compensativi per le prestazioni erogate la domenica  
e/o 7° giorno:



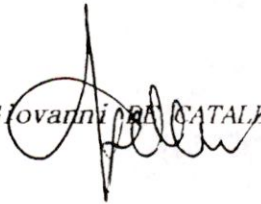
B) Conseguentemente condannare l'A.M.A.T., in persona del suo legale rapp.te p.t. al pagamento in favore del ricorrente della complessiva somma di £ 5.878.533= o a quella di giustizia, oltre alla rivalutazione monetaria e gli interessi sui singoli crediti dal dì della loro maturazione al soddisfo;

C) Condannare altresì la convenuta al pagamento delle spese e competenze del giudizio, con distrazione in favore del sottoscritto avvocato antistatario.

**RICHIESTE ISTRUTTORIE:** a) Si producono i listini paga per gli anni 1982-1992; ricorso gerarchico e conteggi analitici. b) Si chiede al Pretore di acquisire dalla OS U.G.L. i CCNL e gli accordi del settore. c) Si deferisce interrogatorio formale al rapp.te legale della convenuta sulle circostanze che precedono, ed all'esito si chiede di provare le stesse a mezzo testimoni, con termine per il deposito della lista. d) Si chiede altresì di ordinare alla convenuta la esibizione del giudizio dei libri paga e dei prospetti delle presenze del ricorrente. e) In caso di contestazione dei conteggi si chiede di disporre CTU.

Con ogni più ampia salvezza.

Taranto, lì 24.06.1997

Avv. Giovanni  CATALDIS

Il Pretore

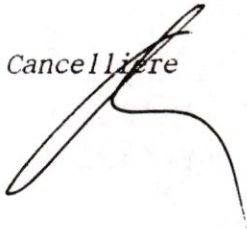
Letto il ricorso che precede.

**F I S S A**

l'udienza del 10.6.98 ore 9.30 per la discussione  
della causa dinanzi al Dr.ssa S. Morrelli. Ordinando la  
comparizione delle parti; dispone altresì che copia del sue-  
steso ricorso e del presente decreto siano notificate alla  
controparte entro gg. 10 dalla data odierna.

Taranto, lì 9.7.98

Il Cancelliere



Il Pretore



Copia conforme all'originale

21 LUG. 1997



IL CANCELLIERE

*[Handwritten signature]*



CORTE DI APPELLO DI LECCE

SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO - UFFICIO UNICO NOTIFICAZIONI

Ad istanza della parte costituita in atti, io sottoscritto Assistente addetto al suindicato ufficio, ho notificato il presente atto

~~ALLA~~ AZIENDA PER LA MOBILITÀ DELL'AREA IN TARANTO

- in persona del suo legale rapp.te p.t. con sede in Taranto - ~~Via P. R. M. V. 67~~ mediante consegna di copia conforme all'originale a mani

A mani dell'impiegato

addetto alla Segreteria, incaricato alla ricezione

5 AGO. 1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

ANNO 91.

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 2                | 73.431            | 146.862        |
| FEBBRAIO       | 1                | 73.431            | 73.431         |
| MARZO          | 3                | 73.431            | 220.293        |
| APRILE         | -                | -                 | -              |
| MAGGIO         | -                | -                 | -              |
| GIUGNO         | 2                | 74.904            | 149.808        |
| LUGLIO         | 1                | 74.904            | 74.904         |
| AGOSTO         | 2                | 74.904            | 149.808        |
| SETTEMBRE      | -                | -                 | -              |
| OTTOBRE        | 2                | 74.904            | 149.808        |
| NOVEMBRE       | 3                | 76.137            | 228.411        |
| DICEMBRE       | 2                | 76.137            | 152.274        |
| 18 TOTALE ANNO |                  |                   | 1.345.599      |

ANNO 92.

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | -                | -                 | -              |
| FEBBRAIO      | 1                | 77.603            | 77.603         |
| MARZO         | 3                | 77.603            | 232.809        |
| APRILE        | -                | -                 | -              |
| MAGGIO        | 1                | 77.603            | 77.603         |
| GIUGNO        | -                | -                 | -              |
| LUGLIO        | -                | -                 | -              |
| AGOSTO        | -                | -                 | -              |
| SETTEMBRE     | 1                | 77.603            | 77.603         |
| OTTOBRE       | -                | -                 | -              |
| NOVEMBRE      | -                | -                 | -              |
| DICEMBRE      | -                | -                 | -              |
| 6 TOTALE ANNO |                  |                   | 465.618        |

TOTALE RICHIESTO

|      |      |    |           |
|------|------|----|-----------|
| ANNO | 1982 | £. | 881.799   |
| ANNO | 1983 | £. | 504.397   |
| ANNO | 1984 | £. | 335.334   |
| ANNO | 1985 | £. | 317.163   |
| ANNO | 1986 | £. | 355.641   |
| ANNO | 1987 | £. | 537.461   |
| ANNO | 1988 | £. | 510.483   |
| ANNO | 1989 | £. | 60.746    |
| ANNO | 1990 | £. | 564.292   |
| ANNO | 1991 | £. | 1.345.599 |
| ANNO | 1992 | £. | 465.618   |
| ANNO | 1993 | £. | -         |

TOTALE £. 5.878.533



ANNO 88.

| MESE      | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-----------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO   | 3                | 56.472            | 169.416        |
| FEBBRAIO  | 4                | 56.472            | 225.888        |
| MARZO     | 1                | 56.472            | 56.472         |
| APRILE    | —                | —                 | —              |
| MAGGIO    | —                | —                 | —              |
| GIUGNO    | —                | —                 | —              |
| LUGLIO    | —                | —                 | —              |
| AGOSTO    | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE | 1                | 58.707            | 58.707         |
| OTTOBRE   | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE  | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE  | —                | —                 | —              |

9 TOTALE ANNO . 510.483

ANNO 89.

| MESE      | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-----------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO   | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO  | —                | —                 | —              |
| MARZO     | —                | —                 | —              |
| APRILE    | —                | —                 | —              |
| MAGGIO    | —                | —                 | —              |
| GIUGNO    | —                | —                 | —              |
| LUGLIO    | —                | —                 | —              |
| AGOSTO    | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE | 1                | 60.746            | 60.746         |
| OTTOBRE   | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE  | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE  | —                | —                 | —              |

1 TOTALE ANNO .

ANNO 90.

| MESE      | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-----------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO   | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO  | —                | —                 | —              |
| MARZO     | —                | —                 | —              |
| APRILE    | 1                | 69.243            | 69.243         |
| MAGGIO    | 1                | 70.409            | 70.409         |
| GIUGNO    | 4                | 70.409            | 281.636        |
| LUGLIO    | —                | —                 | —              |
| AGOSTO    | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE   | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE  | 1                | 71.502            | 71.502         |
| DICEMBRE  | 1                | 71.502            | 71.502         |

8 TOTALE ANNO . 564.292



ANNO 85.

MILANUSO

PASQUALE

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | 1                | 44.090            | 44.090         |
| FEBBRAIO      | 1                | 44.544            | 44.544         |
| MARZO         | —                | —                 | —              |
| APRILE        | 1                | 44.544            | 44.544         |
| MAGGIO        | —                | —                 | —              |
| GIUGNO        | 1                | 45.450            | 45.450         |
| LUGLIO        | 2                | 45.450            | 90.900         |
| AGOSTO        | 1                | 47.635            | 47.635         |
| SETTEMBRE     | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE      | —                | —                 | —              |
| 7 TOTALE ANNO |                  |                   | 317.163        |

ANNO 86.

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO      | —                | —                 | —              |
| MARZO         | —                | —                 | —              |
| APRILE        | 1                | 48.763            | 48.763         |
| MAGGIO        | —                | —                 | —              |
| GIUGNO        | —                | —                 | —              |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE     | 2                | 50.900            | 101.800        |
| OTTOBRE       | 2                | 50.900            | 101.800        |
| NOVEMBRE      | 2                | 51.639            | 103.278        |
| DICEMBRE      | —                | —                 | —              |
| 7 TOTALE ANNO |                  |                   | 355.641        |

ANNO 87.

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 1                | 51.631            | 51.631         |
| FEBBRAIO       | —                | —                 | —              |
| MARZO          | —                | —                 | —              |
| APRILE         | —                | —                 | —              |
| MAGGIO         | —                | —                 | —              |
| GIUGNO         | —                | —                 | —              |
| LUGLIO         | —                | —                 | —              |
| AGOSTO         | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE      | 2                | 53.439            | 106.878        |
| OTTOBRE        | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE       | 3                | 54.136            | 162.408        |
| DICEMBRE       | 4                | 54.136            | 216.544        |
| 10 TOTALE ANNO |                  |                   | 537.461        |

ANNO 82.

MANCOSO PASQUALE

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 1                | 30.148            | 30.148         |
| FEBBRAIO       | 3                | 30.865            | 92.595         |
| MARZO          | 2                | 30.865            | 61.730         |
| APRILE         | —                | —                 | —              |
| MAGGIO         | 2                | 31.821            | 63.642         |
| GIUGNO         | 4                | 31.821            | 127.284        |
| LUGLIO         | —                | —                 | —              |
| AGOSTO         | 1                | 35.580            | 35.580         |
| SETTEMBRE      | 1                | 35.580            | 35.580         |
| OTTOBRE        | 4                | 35.580            | 142.320        |
| NOVEMBRE       | 4                | 36.615            | 146.460        |
| DICEMBRE       | 4                | 36.615            | 146.460        |
| 26 TOTALE ANNO |                  |                   | 881.799        |

ANNO 83.

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 4                | 37.492            | 149.968        |
| FEBBRAIO       | —                | —                 | —              |
| MARZO          | 1                | 38.399            | 38.399         |
| APRILE         | 1                | 38.399            | 38.399         |
| MAGGIO         | —                | —                 | —              |
| GIUGNO         | —                | —                 | —              |
| LUGLIO         | 1                | 39.079            | 39.079         |
| AGOSTO         | 4                | 39.532            | 158.128        |
| SETTEMBRE      | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE        | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE       | 1                | 40.212            | 40.212         |
| DICEMBRE       | 1                | 40.212            | 40.212         |
| 13 TOTALE ANNO |                  |                   | 504.397        |

ANNO 84.

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | 3                | 41.041            | 123.123        |
| FEBBRAIO      | —                | —                 | —              |
| MARZO         | 1                | 41.495            | 41.495         |
| APRILE        | 1                | 41.495            | 41.495         |
| MAGGIO        | 1                | 41.948            | 41.948         |
| GIUGNO        | 1                | 43.183            | 43.183         |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE     | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE      | 1                | 44.090            | 44.090         |
| 8 TOTALE ANNO |                  |                   | 335.334        |



PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

III.mo Sig. Pretore - Giudice del Lavoro -

TARTARELLO COSIMO nato il 31.01.1950. è elett.te dom.to in Taranto alla Via Emilia n.30/b presso lo Studio dell'Avv. Giovanni DE CATALDIS dal quale è rapp.to e difeso in virtù di mandato a margine del presente atto:

pre m e s s o

- 1) che il ricorrente <sup>h2</sup>lavora dal 30. 01 1973 alle dipendenze dell'A.M.A.T. Azienda per la Mobilità dell'Area di Taranto con le mansioni di Conducente di linea ed il livello 6°;
- 2) che per la organizzazione del lavoro egli presta servizio in turni giornalieri, compreso la domenica, con diritto ad usufruire di una giornata di riposo compensativo infrasettimanale;
- 3) che per esigenze aziendali gli veniva altresì richiesta la prestazione lavorativa anche nelle giornate destinate a tale riposo contrattuale oppure in quelle del "7° giorno", ovvero sia in tutte le giornate delle c.d. "mancate prestazioni lavorative", in guisa tale che egli non ha mai goduto di alcun riposo settimanale;
- 4) che in virtù di ciò, ai sensi della legislazione vigente e della contrattazione collettiva applicata al rapporto ~~nonché~~ dell'art.36 comma 3 della Costituzione, il ricorrente ha diritto al risarcimento del danno subito per il mancato godimen-

Conferisco Mandato all'Avv. GIOVANNI DE CATALDIS presso il quale in Taranto, Via Lanza n. 4, eleggo domicilio per ché mi rappresenti e difenda nel procedimento di cui al presente atto, nella eventuale opposizione ed esecuzione, con ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere e farsi sostituire.

Taranto B

Tartarello Cosim  
Si certifica autografa la firma  
(Avv. Giovanni De Cataldis)

|                       |                            |                    |
|-----------------------|----------------------------|--------------------|
| A.M.A.T. - TARANTO    | Prot. Arrivo n° 4177       | del 21 AGO 1997    |
| Dirigente Amm.vo F.F. | Area Informatica           | Area Legale        |
| Area Personale        | Area Movimento             | Area Tecnica       |
| Ufficio Ragioneria    | Ufficio Prod. del Traffico | Ufficio Segreteria |
| Ufficio Contratti     |                            |                    |

25 AGO 1997  
IL CANCELLIERE



to dei riposi settimanali, da quantificarsi razionalmente in misura pari all'ammontare della retribuzione giornaliera o, in subordine, da liquidarsi secondo "equità" dal Magistrato;

5) che a tale titolo egli è creditore delle seguenti somme, come specificate dagli allegati conteggi analitici:

|             |        |                 |              |
|-------------|--------|-----------------|--------------|
| - ANNO 1982 | GG. 31 | rip. non goduti | =£ 1.072.368 |
| - ANNO 1983 | GG. 9  | " "             | =£ 363.076   |
| - ANNO 1984 | GG. 6  | " "             | =£ 261.793   |
| - ANNO 1985 | GG. 11 | " "             | =£ 530.255   |
| - ANNO 1986 | GG. 1  | " "             | =£ 52.831    |
| - ANNO 1987 | GG. 19 | " "             | =£ 1.071.240 |
| - ANNO 1988 | GG. 8  | " "             | =£ 475.633   |
| - ANNO 1989 | GG. 5  | " "             | =£ 347.026   |
| - ANNO 1990 | GG. 40 | " "             | =£ 2.919.653 |
| - ANNO 1991 | GG. 41 | " "             | =£ 3.179.247 |

-----  
S.E. & O. Totale                      £ 10.273.122=

poichè ogni richiesta, inoltrata anche con ricorso gerarchico è stata dall'AMAT disattesa.

#### C H I E D E

All'Ill.mo Sig. Pretore adito di voler così provvedere:

A) Accertare e dichiarare il diritto del ricorrente al "risarcimento del danno" per il mancato godimento dei riposi settimanali compensativi per le prestazioni erogate la domenica e/o 1° giorno;

B) Conseguentemente condannare l'A.M.A.T., in persona del suo legale rapp.te p.t. al pagamento in favore del medesimo ricorrente della complessiva somma di £ 10.273.122= o a quella di giustizia, oltre alla rivalutazione monetaria e gli interessi sui singoli crediti dal dì della loro maturazione al soddisfo:

C) Condannare altresì la convenuta al pagamento delle spese e competenze del giudizio, con distrazione in favore del sottoscritto avvocato antistatario.

RICHIESTE ISTRUTTORIE: a) Si producono i listini paga per gli anni 1982-1991; ricorso gerarchico e conteggi analitici. b) Si chiede al Pretore di acquisire dalla OS U.G.L. i CCNL e gli accordi del settore. c) Si deferisce interrogatorio formale al rapp.te legale della convenuta sulle circostanze che precedono, ed all'esito si chiede di provare le stesse a mezzo testimoni, con termine per il deposito della lista. d) In caso di contestazione della parte della convenuta si chiede di disporre CTU.

Con ogni più ampia salvezza.

Taranto, lì 24.06.1997

Avv. GIOVANNI DE CATALDIS

Il Pretore

Letto il ricorso che precede,

F I S S A

l'udienza del 11.6.98 ore 9.30 per la discussione

della causa dinanzi al<sup>a</sup> Dr.ssa Borrelli . Ordinando la comparizione delle parti; dispone altresì che copia del sues-  
toso ricorso e del presente decreto siano notificate alla controparte entro gg. 10 dalla data odierna.

Taranto, lì 9.7.97

Il Cancelliere



Il Pretore





Copia conforme all'originale

21 LUG. 1937



IL CANCELLIERE

*[Handwritten signature]*

CORTE DI APPELLO DI LECCE

SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO - UFFICIO UNICO NOTIFICAZIONI

Ad istanza della parte costituita in atti, io sottoscritto As-

sistente addetto al suindicato ufficio, ho notificato il pre-

sente atto ALL'AMAT - AZIENDA PORCA ROMANA DELL'AREA 65 TARANTO

- in persona del suo legale rapp.te p.t. con sede in  
Taranto - Via Libertà, 652 - mediante consegna di copia conforme  
all'originale a mani

a mani dell'Implegato

addetto alla Segreteria, incaricato alla ricezione del

di 5 AGO. 1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE U.N.E.P.  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

ANNO 91.

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 2                | 76.362            | 152.724        |
| FEBBRAIO       | 4                | 76.362            | 305.448        |
| MARZO          | 4                | 76.362            | 305.448        |
| APRILE         | 5                | 76.362            | 381.810        |
| MAGGIO         | 3                | 77.834            | 233.502        |
| GIUGNO         | 4                | 77.834            | 311.336        |
| LUGLIO         | 3                | 77.834            | 233.502        |
| AGOSTO         | 5                | 78.082            | 390.410        |
| SETTEMBRE      | 2                | 78.082            | 156.164        |
| OTTOBRE        | 4                | 78.082            | 312.328        |
| NOVEMBRE       | 4                | 79.315            | 317.260        |
| DICEMBRE       | 1                | 79.315            | 79.315         |
| 41 TOTALE ANNO |                  |                   | 3.179.247      |

ANNO .

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     |                  |                   |                |
| FEBBRAIO    |                  |                   |                |
| MARZO       |                  |                   |                |
| APRILE      |                  |                   |                |
| MAGGIO      |                  |                   |                |
| GIUGNO      |                  |                   |                |
| LUGLIO      |                  |                   |                |
| AGOSTO      |                  |                   |                |
| SETTEMBRE   |                  |                   |                |
| OTTOBRE     |                  |                   |                |
| NOVEMBRE    |                  |                   |                |
| DICEMBRE    |                  |                   |                |
| TOTALE ANNO |                  |                   |                |

## TOTALE RICHIESTO

|           |    |           |
|-----------|----|-----------|
| ANNO 1982 | £. | 1.072.368 |
| ANNO 1983 | £. | 363.076   |
| ANNO 1984 | £. | 261.793   |
| ANNO 1985 | £. | 530.255   |
| ANNO 1986 | £. | 52.831    |
| ANNO 1987 | £. | 1.071.240 |
| ANNO 1988 | £. | 475.633   |
| ANNO 1989 | £. | 347.026   |
| ANNO 1990 | £. | 2.919.653 |
| ANNO 1991 | £. | 3.179.247 |
| ANNO 1992 | £. |           |
| ANNO 1993 | £. |           |

TOTALE £. 10.273.122



ANNO 88.

TAKTARELLO COSIMO

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | 1                | 58.616            | 58.616         |
| FEBBRAIO      | 2                | 58.616            | 117.232        |
| MARZO         | 1                | 58.616            | 58.616         |
| APRILE        | 1                | 58.616            | 58.616         |
| MAGGIO        | —                | —                 | —              |
| GIUGNO        | —                | —                 | —              |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | 1                | 60.851            | 60.851         |
| SETTEMBRE     | 2                | 60.851            | 121.702        |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE      | —                | —                 | —              |
| 8 TOTALE ANNO |                  |                   | 475.633        |

ANNO 89.

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO      | —                | —                 | —              |
| MARZO         | —                | —                 | —              |
| APRILE        | —                | —                 | —              |
| MAGGIO        | —                | —                 | —              |
| GIUGNO        | —                | —                 | —              |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | 1                | 63.966            | 63.966         |
| SETTEMBRE     | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | 2                | 70.765            | 141.530        |
| DICEMBRE      | 2                | 70.765            | 141.530        |
| 5 TOTALE ANNO |                  |                   | 347.026        |

ANNO 90.

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 3                | 72.013            | 216.039        |
| FEBBRAIO       | 4                | 72.013            | 288.052        |
| MARZO          | 3                | 72.013            | 216.039        |
| APRILE         | 3                | 72.013            | 216.039        |
| MAGGIO         | 3                | 73.179            | 219.537        |
| GIUGNO         | 3                | 73.179            | 219.537        |
| LUGLIO         | 3                | 73.179            | 219.537        |
| AGOSTO         | 3                | 73.179            | 219.537        |
| SETTEMBRE      | 4                | 73.179            | 292.716        |
| OTTOBRE        | 4                | 73.179            | 292.716        |
| NOVEMBRE       | 3                | 74.272            | 222.816        |
| DICEMBRE       | 4                | 74.272            | 297.088        |
| 40 TOTALE ANNO |                  |                   | 2.919.653      |



ANNO 85.

INNIAROLLO

002170

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 1                | 45.748            | 45.748         |
| FEBBRAIO       | —                | —                 | —              |
| MARZO          | 2                | 46.202            | 92.404         |
| APRILE         | 1                | 46.202            | 46.202         |
| MAGGIO         | 1                | 47.108            | 47.108         |
| GIUGNO         | —                | —                 | —              |
| LUGLIO         | 1                | 47.108            | 47.108         |
| AGOSTO         | 2                | 50.337            | 100.674        |
| SETTEMBRE      | 2                | 50.337            | 100.674        |
| OTTOBRE        | 1                | 50.337            | 50.337         |
| NOVEMBRE       | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE       | —                | —                 | —              |
| 11 TOTALE ANNO |                  |                   | 530.255        |

ANNO 86.

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO      | —                | —                 | —              |
| MARZO         | —                | —                 | —              |
| APRILE        | —                | —                 | —              |
| MAGGIO        | —                | —                 | —              |
| GIUGNO        | —                | —                 | —              |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | 1                | 52.831            | 52.831         |
| SETTEMBRE     | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE      | —                | —                 | —              |
| 1 TOTALE ANNO |                  |                   | 52.831         |

ANNO 87.

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO       | —                | —                 | —              |
| MARZO          | —                | —                 | —              |
| APRILE         | —                | —                 | —              |
| MAGGIO         | 2                | 55.450            | 110.900        |
| GIUGNO         | 2                | 55.450            | 110.900        |
| LUGLIO         | 2                | 55.470            | 110.940        |
| AGOSTO         | 2                | 56.486            | 112.972        |
| SETTEMBRE      | 2                | 56.486            | 112.972        |
| OTTOBRE        | 3                | 56.486            | 169.458        |
| NOVEMBRE       | 4                | 57.183            | 228.732        |
| DICEMBRE       | 2                | 57.183            | 114.366        |
| 18 TOTALE ANNO |                  |                   | 1.071.240      |

ANNO 82.

IRKIN KELLU

LUSIMO

| MESE           | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|----------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO        | 3                | 31.321            | 93.963         |
| FEBBRAIO       | 3                | 32.037            | 96.111         |
| MARZO          | 3                | 32.037            | 96.111         |
| APRILE         | 3                | 32.037            | 96.111         |
| MAGGIO         | 1                | 32.993            | 32.993         |
| GIUGNO         | 4                | 32.993            | 131.972        |
| LUGLIO         | —                | —                 | —              |
| AGOSTO         | 3                | 37.138            | 111.414        |
| SETTEMBRE      | 2                | 37.138            | 74.276         |
| OTTOBRE        | 4                | 37.138            | 148.552        |
| NOVEMBRE       | 3                | 38.173            | 114.519        |
| DICEMBRE       | 2                | 38.173            | 76.346         |
| 31 TOTALE ANNO |                  |                   | 1.072.368      |

ANNO 83.

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | 3                | 39.150            | 117.450        |
| FEBBRAIO      | 1                | 40.057            | 40.057         |
| MARZO         | —                | —                 | —              |
| APRILE        | 2                | 40.057            | 80.114         |
| MAGGIO        | 1                | 40.737            | 40.737         |
| GIUGNO        | —                | —                 | —              |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE     | 1                | 42.019            | 42.019         |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | 1                | 42.699            | 42.699         |
| DICEMBRE      | —                | —                 | —              |
| 8 TOTALE ANNO |                  |                   | 363.076        |

ANNO 84 .

| MESE          | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|---------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO       | 2                | 42.699            | 85.398         |
| FEBBRAIO      | —                | —                 | —              |
| MARZO         | 1                | 43.153            | 43.153         |
| APRILE        | 1                | 43.153            | 43.153         |
| MAGGIO        | —                | —                 | —              |
| GIUGNO        | 1                | 44.341            | 44.341         |
| LUGLIO        | —                | —                 | —              |
| AGOSTO        | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE     | —                | —                 | —              |
| OTTOBRE       | —                | —                 | —              |
| NOVEMBRE      | —                | —                 | —              |
| DICEMBRE      | 1                | 45.748            | 45.748         |
| 6 TOTALE ANNO |                  |                   | 261.793        |



AVVOCATO  
GIOVANNI DE CATALDIS  
Patrocinante in Cassazione  
Via Emilia n. 30/b (ang. Via Liguria)  
Telefax 099/7364424-74100 TARANTO

14759/97

COP

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

III.mo Sig. Pretore - Giudice del Lavoro -

TOMASELLI SAVERIO nato il 14.09.1942. è elett.te dom.to in Taranto alla Via Emilia n.30/b presso lo Studio dell'Avv. Giovanni DE CATALDIS dal quale è rapp.to e difeso in virtù di mandato a margine del presente atto:

p r e m e s s o

1) che il ricorrente lavora dal 09.08.1972 alle dipendenze dell'A.M.A.T. Azienda per la Mobilità dell'Area di Taranto con le mansioni di Agente di movimento (già Conducente di linea) ed il livello 5°;

2) che per la organizzazione del lavoro egli presta servizio in turni giornalieri, compreso la domenica, con diritto ad usufruire di una giornata di riposo compensativo infrasettimanale;

3) che per esigenze aziendali gli veniva altresì richiesta la prestazione lavorativa anche nelle giornate destinate a tale riposo contrattuale oppure in quelle del "7° giorno", ovverossia in tutte le giornate delle c.d. "mancate prestazioni lavorative", in guisa tale che egli non ha mai goduto di alcun riposo settimanale;

4) che in virtù di ciò, ai sensi della legislazione vigente e della contrattazione collettiva applicata al rapporto nonchè dell'art.36 comma 3 della Costituzione, il ricorrente ha di-

Conferisco Mandato all'Avv. GIOVANNI DE CATALDIS presso il quale in Taranto, Via Lanza n. 4, eleggo domicilio perchè mi rappresenti e difenda nel procedimento di cui al presente atto, nella eventuale opposizione ed esecuzione, con ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere e farsi sostituire.

Taranto

Si certifica autografa la firma  
(Avv. Giovanni De Cataldis)

depositata in Cancelleria

IL 25 GIU. 1997

IL CANCELLIERE

|                            |  |
|----------------------------|--|
| A.M.A.T. - TARANTO         |  |
| Prot. Arrivo n. 2410       |  |
| del - 5 AGO - 1997         |  |
| Dirigente Amm.vo F.F.      |  |
| Area Informatica           |  |
| Area Legale                |  |
| Area Personale             |  |
| Area Movimento             |  |
| Area Tecnica               |  |
| Ufficio Ragioneria         |  |
| Ufficio Prod. del Traffico |  |
| Ufficio Segreteria         |  |
| Ufficio Contratti          |  |

ritto al risarcimento del danno subito per il mancato godimento dei riposi settimanali, da quantificarsi razionalmente in misura pari all'ammontare della retribuzione giornaliera o, in subordine, da liquidarsi secondo "equità" dal Magistrato;

5) che a tale titolo egli è creditore delle seguenti somme, come specificate dagli allegati conteggi analitici:

|             |       |                |    |           |
|-------------|-------|----------------|----|-----------|
| - Anno 1982 | GG.20 | rip.non goduti | =£ | 743.301   |
| - ANNO 1983 | GG.13 | " "            | =£ | 535.369   |
| - ANNO 1984 | GG. 4 | " "            | =£ | 181.522   |
| - ANNO 1985 | GG.10 | " "            | =£ | 492.412   |
| - ANNO 1986 | GG. 1 | " "            | =£ | 51.233    |
| - ANNO 1988 | GG. 4 | " "            | =£ | 234.464   |
| - ANNO 1989 | GG.16 | " "            | =£ | 1.046.388 |
| - ANNO 1990 | GG.28 | " "            | =£ | 2.054.697 |
| - ANNO 1991 | GG.34 | " "            | =£ | 2.666.504 |
| - ANNO 1992 | GG. 4 | " "            | =£ | 320.896   |

-----

S.E. & O. Totale                    £ 8.326.786=

poichè ogni richiesta, inoltrata anche con ricorso gerarchico è stata dall'AMAT disattesa.

#### C H I E D E

All'Ill.mo Sig. Pretore adito di voler così provvedere:

A) Accertare e dichiarare il diritto del ricorrente al "risarcimento del danno" per il mancato godimento dei riposi settimanali compensativi per le prestazioni erogate la domenica

e/o 7° giorno;

B) Conseguentemente condannare l'A.M.A.T., in persona del suo legale rapp.te p.t. al pagamento in favore del medesimo ricorrente della complessiva somma di £ 8.326.786= o a quella di giustizia, oltre alla rivalutazione monetaria e gli interessi sui singoli crediti dal dì della loro maturazione al soddisfo;

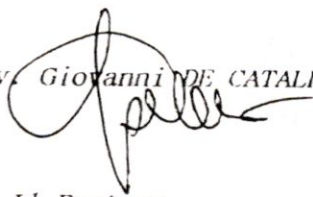
C) Condannare altresì la convenuta al pagamento delle spese e competenze del giudizio, con distrazione in favore del sottoscritto avvocato antistatario.

**RICHIESTE ISTRUTTORIE:** a) Si producono i listini paga per gli anni 1982-1992; ricorso gerarchico e conteggi analitici. b) Si chiede al Pretore di acquisire dalla OS U.G.L. i CCNL e gli accordi del settore. c) Si deferisce interrogatorio formale al rapp.te legale della convenuta sulle circostanze che precedono, ed all'esito si chiede di provare le stesse a mezzo testimoni. con termine per il deposito della lista. d) In caso di contestazione della parte della convenuta si chiede di disporre CTU.

Con ogni più ampia salvezza.

Taranto, lì 24.06.1997

Avv. Giovanni DE CATALDIS



Il Pretore

Letto il ricorso che precede.

F I S S A



l'udienza del 11.6.98 ore 9.30 per la discussione  
della causa dinanzi al <sup>2</sup> Dr. SSA *Borrelli* Ordinando la  
comparizione delle parti; dispone altresì che copia del sue-  
steso ricorso e del presente decreto siano notificate alla  
controparte entro gg. 10 dalla data odierna.

Taranto, lì 9.4.97

Il Cancelliere



Il Pretore



Copia conforme all'originale

21 LUG. 1997



IL CANCELLIERE

*[Handwritten signature]*

CORTE DI APPELLO DI LECCE

SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO - UFFICIO UNICO NOTIFICAZIONI

Ad istanza della parte costituita in atti, io sottoscritto As-  
sistente addetto al suindicato ufficio, ho notificato il pre-  
sente atto ALL'ALAT-AZIENDA PER LA MOBILITA' DEZIALEA  
di Palermo - in persona del suo legale rapp.te p.t. con sede in  
Taranto - VIA C. BATTISTO, 67 - mediante consegna di copia conforme  
all'originale a mani

a mani dell'Impiegato

addetto alla Segreteria, incaricato alla ricezione

5 AGO. 1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE U.N.E.F.  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO



# TOMASELLI SAVERIO

ANNO 92.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | -                | -                 | -              |
| FEBBRAIO    | -                | -                 | -              |
| MARZO       | -                | -                 | -              |
| APRILE      | -                | -                 | -              |
| MAGGIO      | 2                | 80.224            | 160.448        |
| GIUGNO      | 2                | 80.224            | 160.448        |
| LUGLIO      |                  |                   |                |
| AGOSTO      |                  |                   |                |
| SETTEMBRE   |                  |                   |                |
| OTTOBRE     |                  |                   |                |
| NOVEMBRE    |                  |                   |                |
| DICEMBRE    |                  |                   |                |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 320.896        |

ANNO .

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     |                  |                   |                |
| FEBBRAIO    |                  |                   |                |
| MARZO       |                  |                   |                |
| APRILE      |                  |                   |                |
| MAGGIO      |                  |                   |                |
| GIUGNO      |                  |                   |                |
| LUGLIO      |                  |                   |                |
| AGOSTO      |                  |                   |                |
| SETTEMBRE   |                  |                   |                |
| OTTOBRE     |                  |                   |                |
| NOVEMBRE    |                  |                   |                |
| DICEMBRE    |                  |                   |                |
| TOTALE ANNO |                  |                   |                |

## TOTALE RICHIESTO

|      |      |    |            |
|------|------|----|------------|
| ANNO | 1982 | £. | 743.301.   |
| ANNO | 1983 | £. | 535.369.   |
| ANNO | 1984 | £. | 181.522.   |
| ANNO | 1985 | £. | 492.412.   |
| ANNO | 1986 | £. | 51.233.    |
| ANNO | 1987 | £. | -          |
| ANNO | 1988 | £. | 234.464.   |
| ANNO | 1989 | £. | 1.046.388. |
| ANNO | 1990 | £. | 2.054.697. |
| ANNO | 1991 | £. | 2.666.504. |
| ANNO | 1992 | £. | 320.896.   |
| ANNO | 1993 | £. | -          |

TOTALE £. 8.326.786

# TOMASELLI SA VERIO

ANNO 89.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO    | —                | —                 | —              |
| MARZO       | —                | —                 | —              |
| APRILE      | 3                | 62.971            | 188.913        |
| MAGGIO      | —                | —                 | —              |
| GIUGNO      | 3                | 63.967            | 191.901        |
| LUGLIO      | 2                | 60.851            | 121.702        |
| AGOSTO      | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE   | 3                | 63.967            | 191.901        |
| OTTOBRE     | 2                | 69.838            | 139.676        |
| NOVEMBRE    | 1                | 70.765            | 70.765         |
| DICEMBRE    | 2                | 70.765            | 141.530        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 1.046.388      |

ANNO 90.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | —                | —                 | —              |
| FEBBRAIO    | —                | —                 | —              |
| MARZO       | 3                | 72.313            | 216.939        |
| APRILE      | 2                | 72.013            | 144.026        |
| MAGGIO      | 4                | 73.179            | 292.716        |
| GIUGNO      | 3                | 73.179            | 219.537        |
| LUGLIO      | 4                | 73.179            | 292.716        |
| AGOSTO      | —                | —                 | —              |
| SETTEMBRE   | 2                | 73.426            | 146.852        |
| OTTOBRE     | 3                | 73.426            | 220.278        |
| NOVEMBRE    | 5                | 74.519            | 372.595        |
| DICEMBRE    | 2                | 74.519            | 149.038        |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 2.054.697      |

ANNO 91.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 2                | 77.460            | 154.920        |
| FEBBRAIO    | 4                | 77.460            | 309.840        |
| MARZO       | 3                | 77.460            | 232.380        |
| APRILE      | 4                | 77.460            | 309.840        |
| MAGGIO      | 3                | 78.965            | 236.895        |
| GIUGNO      | 2                | 78.965            | 157.930        |
| LUGLIO      | 4                | 78.965            | 315.860        |
| AGOSTO      | 4                | 78.965            | 315.860        |
| SETTEMBRE   | 5                | 78.965            | 394.825        |
| OTTOBRE     | 2                | 78.965            | 157.930        |
| NOVEMBRE    | 1                | 80.224            | 80.224         |
| DICEMBRE    | —                | —                 | —              |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 2.666.504      |



# TOMASELLI SAVERIO

ANNO 85.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     |                  |                   |                |
| FEBBRAIO    | 1                | 47.031            | 47.031         |
| MARZO       | 1                | 47.031            | 47.031         |
| APRILE      |                  |                   |                |
| MAGGIO      |                  |                   |                |
| GIUGNO      |                  |                   |                |
| LUGLIO      | 2                | 47.937            | 95.874         |
| AGOSTO      | 2                | 50.337            | 100.674        |
| SETTEMBRE   | 2                | 50.337            | 100.674        |
| OTTOBRE     | 4                |                   |                |
| NOVEMBRE    | 1                | 50.564            | 50.564         |
| DICEMBRE    | 1                | 50.564            | 50.564         |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 492.412        |

ANNO 86.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | —                |                   |                |
| FEBBRAIO    | —                |                   |                |
| MARZO       | —                |                   |                |
| APRILE      | —                |                   |                |
| MAGGIO      | 1                | 51.233            | 51.233         |
| GIUGNO      | —                |                   |                |
| LUGLIO      | —                |                   |                |
| AGOSTO      | —                |                   |                |
| SETTEMBRE   | —                |                   |                |
| OTTOBRE     | —                |                   |                |
| NOVEMBRE    | —                |                   |                |
| DICEMBRE    | —                |                   |                |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 51.233         |

ANNO 88.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | —                |                   |                |
| FEBBRAIO    | 4                | 58.616            | 234.464        |
| MARZO       | —                |                   |                |
| APRILE      | —                |                   |                |
| MAGGIO      | —                |                   |                |
| GIUGNO      | —                |                   |                |
| LUGLIO      | —                |                   |                |
| AGOSTO      | —                |                   |                |
| SETTEMBRE   | —                |                   |                |
| OTTOBRE     | —                |                   |                |
| NOVEMBRE    | —                |                   |                |
| DICEMBRE    | —                |                   |                |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 234.464        |



TOMASELLI SAVERIO

ANNO 82.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | —                |                   |                |
| FEBBRAIO    | —                |                   |                |
| MARZO       | —                |                   |                |
| APRILE      | —                |                   |                |
| MAGGIO      | —                |                   |                |
| GIUGNO      | 3                | 32.993            | 98.979         |
| LUGLIO      | 3                | 36.103            | 108.309        |
| AGOSTO      | 3                | 37.917            | 113.751        |
| SETTEMBRE   | 2                | 37.917            | 78.834         |
| OTTOBRE     | 4                | 37.917            | 151.168        |
| NOVEMBRE    | 3                | 38.952            | 116.856        |
| DICEMBRE    | 2                | 38.952            | 77.904         |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 743.301        |

ANNO 83.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>Mese |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 3                | 39.979            | 119.937        |
| FEBBRAIO    | 1                | 40.886            | 40.886         |
| MARZO       | 2                | 40.886            | 81.772         |
| APRILE      | —                |                   | —              |
| MAGGIO      | 1                | 41.566            | 41.566         |
| GIUGNO      | 4                | 41.566            | —              |
| LUGLIO      | 2                | 41.566            | 83.132         |
| AGOSTO      | 4                | 42.019            | 168.076        |
| SETTEMBRE   | —                |                   | —              |
| OTTOBRE     | —                |                   | —              |
| NOVEMBRE    | —                |                   | —              |
| DICEMBRE    | —                |                   | —              |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 535.369        |

ANNO 84.

| MESE        | Riposi<br>Lavor. | Retri-<br>buzione | Totale<br>MESE |
|-------------|------------------|-------------------|----------------|
| GENNAIO     | 1                | 42.699            | 42.699         |
| FEBBRAIO    | —                |                   | —              |
| MARZO       | —                |                   | —              |
| APRILE      | —                |                   | —              |
| MAGGIO      | —                |                   | —              |
| GIUGNO      | —                |                   | —              |
| LUGLIO      | —                |                   | —              |
| AGOSTO      | —                |                   | —              |
| SETTEMBRE   | 2                | 46.123            | 92.246         |
| OTTOBRE     | —                |                   | —              |
| NOVEMBRE    | 1                | 46.577            | 46.577         |
| DICEMBRE    | —                |                   | —              |
| TOTALE ANNO |                  |                   | 181.522        |

STUDIO LEGALE  
Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE  
Via G. Falcone sc. B - Tel./Fax 099/8712626  
74024 MANDURIA (TA)

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

SEZIONE LAVORO

Ricorso di lavoro

per il Sig. Fumarola Giuseppe, nato il 27/11/1939, elettivamente domiciliato in Taranto Via Toscana 20 ( studio avv. Giuseppe Macri), presso e nello studio dell'avv. A. Maurizio Passiatore che lo rappresenta e difende giusta mandato a margine del presente atto

Contro

Azienda Municipalizzata Autotrasporti-Taranto in persona del suo legale rappresentante p.t., corrente in Taranto alla via Cesare Battisti n.657.

A - Il ricorrente è dipendente A.M.A.T. con la qualifica di capolinea, matricola 142561.

B - Nel periodo dal 1982 al 1992 gli venne richiesto dalla convenuta di prestare la propria opera in giorno destinato dal turno al riposo settimanale, a causa della cronica carenza di personale.

La soppressione del riposo ha comportato la prestazione lavorativa ininterrotta per la settimana successiva, andando comunque oltre i sei giorni di prestazione e senza godimento del riposo compensativo.

La soppressione del riposo settimanale è avvenuta nella misura che si rileva dai prospetti paga e dal conteggio analitico che costituisce parte integrante del ricorso e che si

15602/82  
COPIA  
(8573)  
Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE  
Vi delego a rappresentarmi e difendermi in ogni fase e grado del presente giudizio, in quello successivo di esecuzione, ed in quello eventuale di opposizione, conferendoVi ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere, quietanza-re, chiamare in causa terzi, spiegare domande riconvenzionali, nominare sostituti e rinunciare agli atti del giudizio. Eleggo domicilio nel Vs. studio.

Taranto 22/9/97  
Fumarola  
E. Antonicelli  
Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE

A.M.A.T. - TARANTO  
Ppt. Arrivo n° 1200  
11 AGO. 1997  
Dirigente Amministrativo ☒  
Area Informatica ☐  
Area Legale ☒  
Area Personale ☐  
Area Movimento ☐  
Area Tecnica ☐  
Ufficio Regionali ☐  
Ufficio Prod. del Traffico ☐  
Ufficio Segreteria ☐  
Ufficio Contratti ☐  
EdA  
M.



notifica unitamente ad esso.

C - Il trattamento retributivo praticato dalla convenuta per il lavoro prestato nel giorno destinato al riposo è consistito solo nella corresponsione della retribuzione giornaliera con la maggiorazione prevista per lo straordinario festivo (20%) dall'art.16 e 17 CCNL del 23/7/1976 e succ.modifiche.

Invero la contrattazione collettiva, o altra forma normativa anche unilaterale, non stabilisce in via preventiva alcun tipo di risarcimento, sia in forma specifica, sia in forma economica sostitutiva, per il mancato riposo periodico.

Con il presente ricorso, pertanto, si intende richiedere il risarcimento derivante a tale titolo.

D - Con ricorso gerarchico il ricorrente intimava il risarcimento per i riposi non goduti in costanza di rapporto di lavoro, - interruttivo della ordinaria prescrizione decennale (cfr. sentenze Cass. Sez. Lavoro n. 5015 del 27/4/1992 e n. 5465 del 8/5/1992).

#### D I R I T T O

La materia del riposo settimanale ha trovato una sua previsione legislativa precisa ed imperativa, data l'importanza che essa riveste al fine di garantire l'equilibrio psico-fisico del lavoratore e lo sviluppo di una adeguata vita di relazione ed affettiva.

In primo luogo viene la norma immediatamente precettiva dell'art.36 della Costituzione, la quale sancisce il diritto



indispensabile, assoluto ed irrinunciabile del lavoratore al  
godimento di un giorno di riposo ogni sette giorni lavorati-  
vi.

Oltre a tale norma, vige per tutto il settore la legge  
22/2/1934 n. 370 sul riposo domenicale o settimanale, valida  
sia per gli agenti addetti al trasporto tranviario, ovvero a  
quello filoviario ed automobilistico extraurbano.

Quest'ultima categoria ha, sul punto, una tutela rinforzata  
a causa della maggiore pericolosità presunta del logorio psi-  
cofisico causato dalla violazione delle norme sull'alternanza  
tra lavoro e riposo: ogni settimana è dovuto un riposo di  
ventiquattro ore consecutive per complessivi 52 riposi annua-  
li. La normativa prevede, altresì, che per l'attività di tra-  
sporto di persone, sia possibile la deroga al riposo in giorno  
di domenica e che lo stesso sia attuato mediante turni tra il  
personale (n. 12-Tabella 3 - D.M. 22/6/1935).

La violazione dell'effettivo godimento del riposo è san-  
zionata all'art. 27 con l'ammenda, mentre per quanto riguarda  
gli addetti alle linee extraurbane, vige, altresì, la tutela  
della legge n. 138 del 14/2/1958, la quale prevede all'art. 14  
non solo un'ulteriore ammenda, ma, ma altresì, la possibilità di  
declaratoria di decadenza dalla concessione a carico delle a-  
ziende inadempienti.

#### DANNO E SUA QUANTIFICAZIONE

Stabilito l'ambito normativo che prevede tassativamente l'ob-

bligo del riposo settimanale, si appalesa la violazione della norma imperativa.

Il fatto illecito consiste nel non aver predisposto una organizzazione aziendale di mezzi e persone, tale da poter effettuare il servizio affidato, nel completo rispetto dei diritti dei lavoratori.

Il non aver agito conformemente a tale obbligo ha causato la richiesta di prestazioni aggiuntive al lavoratore il quale, nell'interesse dell'azienda e su richiesta espressa della stessa, non ha potuto godere del riposo, sacrificando il recupero delle proprie energie e continuando, con sicuro danno alla salute, a prestare la propria opera per il turno successivo.

#### NATURA DEL DANNO

Trattasi di danno determinatosi nella esecuzione del contratto di lavoro, in relazione all'organizzazione dell'impresa.

L'offesa all'ordinamento ed ai diritti del singolo è duplice:

- la violazione delle norme generali e speciali a tutela della sicurezza, dell'igiene e della salute del lavoratore (oltre che dei terzi trasportati), in relazione alla prestazione aggiuntiva, che, oltre alla giornata specifica del riposo lavorato, ricollega due o più turni tra loro, senza alcun intervallo dedicato al riposo;
- la violazione della norma costituzionale art. 36, posta a tutela anche dello svolgimento normale delle relazioni familia-

ri e sociali.

Le suddette violazioni portano entrambe al diritto di risarcimento.

Nemmeno è configurabile in subiecto casu alcuna ipotesi di concorso nella causazione dell'evento dannoso in capo al lavoratore, poichè spetta all'imprenditore in via esclusiva la responsabilità per l'organizzazione del lavoro, in modo da non ledere i diritti dei lavoratori.

Tale figura di responsabilità non è affatto diversa da quella che vede il datore responsabile di ogni altra norma imperativa, posta a difesa della salute e dell'igiene del lavoro, indipendentemente dal comportamento di rifiuto del lavoratore.

#### LA QUANTIFICAZIONE DEL DANNO

La giurisprudenza ha elaborato un criterio equitativo per risarcire il danno de quo: per ogni giornata di riposo soppresso ha imposto un risarcimento pari al valore di un giorno di retribuzione, ovvero la retribuzione mensile divisa per 30, sicchè compete a tale titolo al ricorrente la somma di £. 16.522.839= ( ex plurimis: Pretura di Milano del 4/12/1984: Casoni ed altri C/ Atinom s.p.a.; Pretura Milano del 30/3/1990-Pret. Santosuosso-Gambarin ed altri C/ A.T.M.; Pretura Milano del 9/6/1987-Pret. Bonatavicola-Aquafresca ed altri C/ A.T.M., confermata con sentenza n. 533 del 24/1/1990



del Tribunale di Milano; Pretura Milano del 22/6/1983-Bosio ed  
Altri C/Atinom; Pretura Milano del 16/4/1984-Mistrorigo ed al-  
tri C/ Atinom s.p.a., confermate dalla sentenza n. 910 del  
30/1/1985 del Tribunale di Milano; Sentenza Cass. Sez. lavoro  
n. 5015 del 27/4/1992 Agesp C/ Ferrari ed altri; sentenza  
Cass. Sez. Lavoro n. 5465 del 8/5/1992).

Tutto ciò premesso, il ricorrente ut sopra rappresentato e  
difeso, rassegna le seguenti

#### CONCLUSIONI

Voglia l'Ill.mo Pretore adito, reietta ogni avversa deduzio-  
ne, eccezione e conclusione,

1) premessa ogni opportuna declaratoria in ordine al  
diritto al risarcimento del danno, condannare la società re-  
sistente a pagare in favore del ricorrente a titolo di manca-  
to godimento dei riposi settimanali nel periodo 1982 - 1992,  
usufruiti in misura inferiore ai 52 annuali e non recuperati,  
la complessiva somma di £. 16.522.839=, come dall'allegato  
conteggio analitico, o in quella a meglio vista, il tutto ol-  
tre rivalutazione monetaria ed interessi legali sul capitale  
rivalutato;

2) vittoria di spese e compensi di causa da distrarsi in fa-  
vore del sottoscritto procuratore antistatario;

3) sentenza esecutiva per legge.

In rito ammettersi prova per interpello del legale rappresen-  
tante p.t. della società convenuta sulle posizioni sub

a-b-c-della narrativa, che qui si abbiano per integralmente richiamate e trascritte, precedute dalle parole " se vero che". All'occorrenza prova per testi senza inversione dell'ordine della prova, sulle medesime posizioni con i sign.ri Tangredi Gianfranco, Abena Egidio, Imperiale Cosimo, Nobile Francesco, Noia Giovanni, Generali Aldo, Pacente Antonio, Strada Gustavo, D'Amuri Arcangelo ed altri da indicare nell'assegnando termine. Ordinarsi a carico della convenuta l'esibizione dei libri paga, matricola e presenze giornaliere operai ed agenti di movimento. Ogni ulteriore mezzo istruttorio espressamente riservato.

Si deposita: conteggio analitico; prospetti paga; ricorso gerarchico; copia CCNL del 23/7/1976 e 1980 sulla retribuzione settore autoferrotranvieri. Ogni ulteriore documentazione espressamente riservata.

Taranto li 22/5/1997       Avv. A.M. Passiatore

IL PRETORE DI TARANTO

letto il ricorso che precede, ritenuta la propria competenza,

FISSA

l'udienza innanzi a sè nella sede della sezione lavoro l'udienza di discussione del 22/11/97 ore 10,00, invitando le parti a comparire personalmente.

Ordina che copia del ricorso e pedissequo decreto da notificarsi alla convenuta nel termine di giorni dieci dal presente decreto a cura del ricorrente.

Taranto 11 6/2/28

*JS*

Il Cancelliere

PARULLI

*JS*

Il Pretore

PARULLI

**Copia conforme all'originale**

24 LUG. 1927



IL CANCELLIERE

*Parulli*



# FUMAROLA GIUSEPPE

1

ANNO 1982

UNITARIO

|                                  |   |            |           |
|----------------------------------|---|------------|-----------|
| MESE M GENNAIO RIPOSO NON GODUTO | 2 | 32.471 = £ | 64.942    |
| " FEBBRAIO "                     | 3 | 33.188 = £ | 99.564    |
| " GIUGNO "                       | 2 | 34.144 = £ | 68.288    |
| " AGOSTO "                       | 2 | 38.555 = £ | 77.110    |
| " OTTOBRE "                      | 2 | 38.555 = £ | 77.110    |
| MESE M DICEMBRE                  | 2 | 39.590 = £ | 79.180    |
|                                  |   |            | £ 466.194 |

ANNO 1983

UNITARIO

|                                |   |            |           |
|--------------------------------|---|------------|-----------|
| MESE M MARZO RIPOSO NON GODUTO | 2 | 41.788 = £ | 83.576    |
| " MAGGIO "                     | 2 | 42.468 = £ | 84.936    |
| " GIUGNO "                     | 2 | 42.468 = £ | 84.936    |
| " AGOSTO "                     | 3 | 42.921 = £ | 128.763   |
| " SETT. "                      | 2 | 42.921 = £ | 85.842    |
| MESE M NOVEMBRE                | 2 | 43.601 = £ | 87.202    |
|                                |   |            | £ 555.255 |

ANNO 1984

UNITARIO

|                                  |   |            |        |
|----------------------------------|---|------------|--------|
| MESE M GENNAIO RIPOSO NON GODUTO | 2 | 43.601 = £ | 87.202 |
|----------------------------------|---|------------|--------|

ANNO 1985

UNITARIO

2

|                                 |   |          |           |
|---------------------------------|---|----------|-----------|
| MESE M AGOSTO RIPOSO NON GOBATO | 3 | 50,475 = | £ 151,425 |
| " OTTOBRE "                     | 4 | 50,475 = | £ 201,900 |
| " NOVEMBRE "                    | 4 | 50,701 = | £ 202,804 |
| " DICEMBRE "                    | 4 | 50,701 = | £ 202,804 |
|                                 |   |          | £ 758,933 |

ANNO 1986

UNITARIO

|                                  |   |          |             |
|----------------------------------|---|----------|-------------|
| MESE M GENNAIO RIPOSO NON GOBATO | 5 | 50,701 = | £ 253,505   |
| " FEBBRAIO "                     | 4 | 50,701 = | £ 202,804   |
| " MARZO "                        | 2 | 50,701 = | £ 101,402   |
| " APRILE "                       | 5 | 50,701 = | £ 253,505   |
| " GIUGNO "                       | 4 | 51,359 = | £ 205,436   |
| " LUGLIO "                       | 5 | 51,359 = | £ 256,795   |
| " AGOSTO "                       | 4 | 52,917 = | £ 211,668   |
| " SETT. "                        | 5 | 55,491 = | £ 277,455   |
| " OTTOBRE "                      | 2 | 55,491 = | £ 110,838   |
| " NOVEMBRE "                     | 4 | 56,243 = | £ 224,972   |
| MESE M DICEMBRE "                | 5 | 56,235 = | £ 281,175   |
|                                  |   |          | £ 2,379,555 |



NNO 1987

UNITARIO

3

|                                  |   |          |         |
|----------------------------------|---|----------|---------|
| MESE M GENNAIO RIPOSO NON GODUTO | 3 | 56,235 = | 168,705 |
| " FEBBRAIO "                     | 2 | 56,466 = | 112,932 |
| " MARZO "                        | 4 | 56,466 = | 225,864 |
| " APRILE "                       | 4 | 57,782 = | 231,128 |
| " MAGGIO "                       | 5 | 58,470 = | 292,350 |
| " GIUGNO "                       | 4 | 58,470 = | 233,880 |
| " LUGLIO "                       | 4 | 58,470 = | 233,880 |
| " AGOSTO "                       | 3 | 58,490 = | 175,470 |
| " SETT. "                        | 4 | 58,490 = | 233,960 |
| " OTTOBRE "                      | 4 | 58,490 = | 233,960 |
| " NOVEMBRE "                     | 4 | 59,187 = | 236,748 |
| MESE M DICEMBRE                  | 4 | 59,187 = | 236,748 |

2.378.849

ANNO 1988

UNITARIO

|                                  |   |          |         |
|----------------------------------|---|----------|---------|
| MESE M GENNAIO RIPOSO NON GODUTO | 3 | 60,677 = | 182,031 |
| " FEBBRAIO "                     | 4 | 60,677 = | 242,708 |
| " MARZO "                        | 4 | 60,677 = | 242,708 |
| " APRILE "                       | 5 | 60,677 = | 303,385 |
| " MAGGIO "                       | 4 | 62,911 = | 251,644 |
| " GIUGNO "                       | 4 | 62,911 = | 251,644 |
| MESE M LUGLIO                    | 3 | 62,912 = | 188,736 |



## UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | AGOSTO   | RIPOSO NON GOMUTO | 5 | 62,912 = £ | 314,560     |
| "      | SETT.    | "                 | 3 | 62,912 = £ | 188,736     |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 2 | 62,912 = £ | 125,824     |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 3 | 63,659 = £ | 190,977     |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 2 | 63,659 = £ | 127,318     |
|        |          |                   |   |            | £ 2.610.271 |

## ANNO 1989

## UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GOMUTO | 3 | 63,959 = £ | 191,877     |
| "      | FEBBRAIO | "                 | 3 | 64,207 = £ | 192,621     |
| "      | MARZO    | "                 | 2 | 64,207 = £ | 128,414     |
| "      | MAGGIO   | "                 | 3 | 65,202 = £ | 195,606     |
| "      | GIUGNO   | "                 | 4 | 65,202 = £ | 260,808     |
| "      | LUGLIO   | "                 | 2 | 65,202 = £ | 130,404     |
| "      | AGOSTO   | "                 | 5 | 65,202 = £ | 326,010     |
| "      | SETT.    | "                 | 5 | 65,202 = £ | 326,010     |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 5 | 71,073 = £ | 355,365     |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 4 | 72,001 = £ | 288,004     |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 1 | 72,001 = £ | 72,001      |
|        |          |                   |   |            | £ 2.467.120 |

ANNO 1990

UNITARIO

5

MESE M GENNAIO RIPOSO NON SOGGETTO 3 73249 = £ 219.747

" FEBBRAIO " 3 73249 = £ 219.747

" MARZO " 2 73249 = £ 146.498

" APRILE " 3 73249 = £ 219.747

" MAGGIO " 4 74414 = £ 297.656

" GIUGNO " 3 74414 = £ 223.242

" LUGLIO " 4 74414 = £ 297.656

" AGOSTO " 5 74414 = £ 372.070

" SETT. " 2 74414 = £ 148.828

" NOVEMBRE " 2 75507 = £ 151.014

MESE M DICEMBRE " 2 75507 = £ 151.014

£ 2.447.219

ANNO 1991

UNITARIO

MESE M GENNAIO RIPOSO NON SOGGETTO 3 77598 = £ 232.794

" FEBBRAIO " 3 77845 = £ 233.535

" MARZO " 3 77.845 = £ 233.535

" APRILE " 3 77.845 = £ 233.535

" MAGGIO " 2 79.317 = £ 158.634

" GIUGNO " 2 79.317 = £ 158.634

" AGOSTO " 3 79.317 = £ 237.951

MESE M SETT. " 2 79.317 = £ 158.634

£ 1.617.959



ANNO 1992

UNITARIO

|        |         |                    |   |                   |
|--------|---------|--------------------|---|-------------------|
| MESE M | GENNAIO | RIPOSO NON CONTATO | 1 | 80551 = L 80551   |
| "      | MARZO   | "                  | 2 | 80551 = L 161,102 |
| "      | GIUGNO  | "                  | 1 | 80551 = L 80551   |
| "      | LUGLIO  | "                  | 2 | 80551 = L 161,102 |
| MESE M | SETT.   | "                  | 3 | 80551 = L 241,653 |
|        |         |                    |   | <u>L 724,959</u>  |

## RIEPILOGO

ANNO 1982 = L 466,194

" 1983 = L 555,255

" 1984 = L 87,202

" 1985 = L 758,933

" 1986 = L 2.379,555

" 1987 = L 2.378,879

" 1988 = L 2.610,271

" 1989 = L 2.467,120

" 1990 = L 2.447,219

" 1991 = L 1.647,252

ANNO 1992 = L 724,959

L 16.522,839



Relata di notifica

Ad istanza dell'avv. A. Maurizio Passiatore, procuratore del  
ricorrente in atti, io sottoscritto Assistente Unep della Cor-  
te di Appello Distaccata di Taranto, ho notificato copia sepa-  
rata e conforme del ricorso ed allegati conteggi per legale  
scienza, a:

1 - A.M.A.T. in persona del suo legale rappresentante p.t.  
corrente in Taranto via C. Battisti n. 657, mediante consegna  
a mani

a mani dell'impiegato  
addetto alla Segreteria, incaricato alla ricezione

11 AGO. 1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE UNEP  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

SEZIONE LAVORO

Ricorso di lavoro

per il Sig. *Castellano Rosario*, nato il 7/4/1956, elettiva-  
mente domiciliato in Taranto Via Toscana 20 ( studio avv.  
Giuseppe Macri), presso e nello studio dell'avv. A. Maurizio  
Passiatore che lo rappresenta e difende giusta mandato a mar-  
gine del presente atto

Contro

*Azienda Municipalizzata Autotrasporti-Taranto* in persona del  
suo legale rappresentante p.t., corrente in Taranto alla via  
Cesare Battisti n.657.

A - Il ricorrente è ex dipendente A.M.A.T. con la qualifica  
di conducente di linea, matricola 115894.

B - Nel periodo dal 1987 al 1990 gli venne richiesto dalla  
convenuta di prestare la propria opera in giorno destinato  
dal turno al riposo settimanale, a causa della cronica caren-  
za di personale.

La soppressione del riposo ha comportato la prestazione lavo-  
rativa ininterrotta per la settimana successiva, andando co-  
munque oltre i sei giorni di prestazione e senza godimento  
del riposo compensativo .

La soppressione del riposo settimanale è avvenuta nella  
misura che si rileva dai prospetti paga e dal conteggio ana-  
litico che costituisce parte integrante del ricorso e che si

15403/82  
COPIA  
18545  
3 AGO. 1997

Aw. A. MAURIZIO PASSIATORE  
Vi delego a rappresentarmi e  
difendermi in ogni fase e sta-  
do del presente giudizio, in  
quello successivo di esecuzione,  
ed in quello eventuale di compo-  
sizione, conferendoVi ogni  
facoltà di legge, compresa  
quella di transigere, quozza-  
re, chiamare in causa terzi,  
spiegare con vizio riconvenzionali,  
nominare sostituti o rinunciare  
agli atti del giudizio. Eleggo  
domicilio nel Vs. studio.

Taranto 22/5/97  
*Castellano Rosario*  
(07/04/56)  
e cont. pec

Aw. A. MAURIZIO PASSIATORE

|                            |                                     |
|----------------------------|-------------------------------------|
| A.M.A.T. - TARANTO         |                                     |
| Prot. Arrivo n°            | 9699                                |
| del                        | 11 AGO. 1997                        |
| Diligente Amm.vo R.F.      | <input type="checkbox"/>            |
| Area Informatica           | <input type="checkbox"/>            |
| Area Legale                | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Area Personale             | <input type="checkbox"/>            |
| Area Movimento             | <input type="checkbox"/>            |
| Area Tecnica               | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Ragioneria         | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Prod. del Traffico | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Segreteria         | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Contratti          | <input checked="" type="checkbox"/> |

*Ed. D.*

notifica unitamente ad esso.

C - Il trattamento retributivo praticato dalla convenuta per il lavoro prestato nel giorno destinato al riposo è consistito solo nella corresponsione della retribuzione giornaliera con la maggiorazione prevista per lo straordinario festivo (20%) dall'art.16 e 17 CCNL del 23/7/1976 e succ.modifiche.

Invero la contrattazione collettiva, o altra forma normativa anche unilaterale, non stabilisce in via preventiva alcun tipo di risarcimento, sia in forma specifica, sia in forma economica sostitutiva, per il mancato riposo periodico.

Con il presente ricorso, pertanto, si intende richiedere il risarcimento derivante a tale titolo.

D - Con ricorso gerarchico il ricorrente intimava il risarcimento per i riposi non goduti in costanza di rapporto di lavoro, interruttivo della ordinaria prescrizione decennale (cfr. sentenze Cass. Sez. Lavoro n. 5015 del 27/4/1992 e n. 5465 del 8/5/1992).

#### D I R I T T O

La materia del riposo settimanale ha trovato una sua previsione legislativa precisa ed imperativa, data l'importanza che essa riveste al fine di garantire l'equilibrio psico-fisico del lavoratore e lo sviluppo di una adeguata vita di relazione ed affettiva.

In primo luogo viene la norma immediatamente precettiva dell'art.36 della Costituzione, la quale sancisce il diritto



indisponibile, assoluto ed irrinunciabile del lavoratore al godimento di un giorno di riposo ogni sette giorni lavorativi.

Oltre a tale norma, vige per tutto il settore la legge 22/2/1934 n.370 sul riposo domenicale o settimanale, valida sia per gli agenti addetti al trasporto tranviario, ovvero a quello filoviario ed automobilistico extraurbano.

Quest'ultima categoria ha, sul punto, una tutela rinforzata a causa della maggiore pericolosità presunta del logorio psicofisico causato dalla violazione delle norme sull'alternanza tra lavoro e riposo: ogni settimana è dovuto un riposo di ventiquattro ore consecutive per complessivi 52 riposi annuali. La normativa prevede, altresì, che per l'attività di trasporto di persone, sia possibile la deroga al riposo in giorno di domenica e che lo stesso sia attuato mediante turni tra il personale (n.12-Tabella 3 - D.M. 22/6/1935).

La violazione dell'effettivo godimento del riposo è sanzionata all'art.27 con l'ammenda, mentre per quanto riguarda gli addetti alle linee extraurbane, vige, altresì, la tutela della legge n.138 del 14/2/1958, la quale prevede all'art.14 non solo un'ulteriore ammenda, ma, ma altresì, la possibilità di declaratoria di decadenza dalla concessione a carico delle aziende inadempienti.

#### DANNO E SUA QUANTIFICAZIONE

Stabilito l'ambito normativo che prevede tassativamente l'ob-

bligo del riposo settimanale, si appalesa la violazione della norma imperativa.

Il fatto illecito consiste nel non aver predisposto una organizzazione aziendale di mezzi e persone, tale da poter effettuare il servizio affidato, nel completo rispetto dei diritti dei lavoratori.

Il non aver agito conformemente a tale obbligo ha causato la richiesta di prestazioni aggiuntive al lavoratore il quale, nell'interesse dell'azienda e su richiesta espressa della stessa, non ha potuto godere del riposo, sacrificando il recupero delle proprie energie e continuando, con sicuro danno alla salute, a prestare la propria opera per il turno successivo.

#### NATURA DEL DANNO

Trattasi di danno determinatosi nella esecuzione del contratto di lavoro, in relazione all'organizzazione dell'impresa.

L'offesa all'ordinamento ed ai diritti del singolo è duplice:

- la violazione delle norme generali e speciali a tutela della sicurezza, dell'igiene e della salute del lavoratore (oltre che dei terzi trasportati), in relazione alla prestazione aggiuntiva, che, oltre alla giornata specifica del riposo lavorato, ricollega due o più turni tra loro, senza alcun intervallo dedicato al riposo;

- la violazione della norma costituzionale art. 36, posta a tutela anche dello svolgimento normale delle relazioni familia-

ri e sociali.

Le suddette violazioni portano entrambe al diritto di risarcimento.

Nemmeno è configurabile in subiecto casu alcuna ipotesi di concorso nella causazione dell'evento dannoso in capo al lavoratore, poichè spetta all'imprenditore in via esclusiva la responsabilità per l'organizzazione del lavoro, in modo da non ledere i diritti dei lavoratori.

Tale figura di responsabilità non è affatto diversa da quella che vede il datore responsabile di ogni altra norma imperativa, posta a difesa della salute e dell'igiene del lavoro, indipendentemente dal comportamento di rifiuto del lavoratore.

#### LA QUANTIFICAZIONE DEL DANNO

La giurisprudenza ha elaborato un criterio equitativo per risarcire il danno de quo: per ogni giornata di riposo soppresso ha imposto un risarcimento pari al valore di un giorno di retribuzione, ovvero la retribuzione mensile divisa per 30, sicchè compete a tale titolo al ricorrente la somma di £.4.866.000= ( ex plurimis; Pretura di Milano del 4/12/1984; Casoni ed altri C/ Atinom s.p.a.; Pretura Milano del 30/3/1990-Pret. Santosuosso-Gambarin ed altri C/ A.T.M.; Pretura Milano del 9/6/1987-Pret. Bonatavicola-Aquafresca ed altri C/ A.T.M, confermata con sentenza n.533 del 24/1/1990



del Tribunale di Milano; Pretura Milano del 22/6/1983-Eosio ed Altri C/Atinom; Pretura Milano del 16/4/1984-Mistrorigo ed altri C/ Atinom s.p.a., confermate dalla sentenza n. 910 del 30/1/1985 del Tribunale di Milano; Sentenza Cass. Sez. lavoro n. 5015 del 27/4/1992 Agesp C/ Ferrari ed altri; sentenza Cass. Sez. Lavoro n. 5465 del 8/5/1992).

Tutto ciò premesso, il ricorrente ut sopra rappresentato e difeso, rassegna le seguenti

#### CONCLUSIONI

Voglia l'Ill.mo Pretore adito, reietta ogni avversa deduzione, eccezione e conclusione,

1) premessa ogni opportuna declaratoria in ordine al diritto al risarcimento del danno, condannare la società resistente a pagare in favore del ricorrente a titolo di mancato godimento dei riposi settimanali nel periodo 1987 - 1990, usufruiti in misura inferiore ai 52 annuali e non recuperati, la complessiva somma di E. 4.866.000=, come dall'allegato conteggio analitico, o in quella a meglio vista, il tutto oltre rivalutazione monetaria ed interessi legali sul capitale rivalutato;

2) vittoria di spese e compensi di causa da distrarsi in favore del sottoscritto procuratore antistatario;

3) sentenza esecutiva per legge.

In rito ammettersi prova per interpello del legale rappresentante p.t. della società convenuta sulle posizioni sub

a-b-c-della narrativa, che qui si abbiano per integralmente richiamate e trascritte, precedute dalle parole " se vero che". All'occorrenza prova per testi senza inversione dell'ordine della prova, sulle medesime posizioni con i sign.ri Tangredi Gianfranco, Abena Egidio, Imperiale Cosimo, Nobile Francesco, Noia Giovanni, Generali Aldo, Pacente Antonio, Strada Gustavo, D'Amuri Arcangelo ed altri da indicare nell'assegnando termine. Ordinarsi a carico della convenuta l'esibizione dei libri paga, matricola e presenze giornaliera operai ed agenti di movimento. Ogni ulteriore mezzo istruttorio espressamente riservato.

Si deposita: conteggio analitico; prospetti paga; ricorso gerarchico; copia CCNL del 23/7/1976 e 1980 sulla retribuzione settore autoferrotranvieri. Ogni ulteriore documentazione espressamente riservata.

Taranto li 22/5/1997      Avv. A.M. Passiatore

IL PRETORE DI TARANTO

letto il ricorso che precede, ritenuta la propria competenza,

FISSA

l'udienza innanzi a se nella sede della sezione lavoro l'udienza di discussione del 22/11/82 ore 10,00, invitando le parti a comparire personalmente.

Ordina che copia del ricorso e pedissequo decreto da notificarsi alla convenuta nel termine di giorni dieci dal presente decreto a cura del ricorrente.

Taranto li 11/2/97

Il Pretore

*ROSSA*

Il Cancelliere

*PARICCI*

**Copia conforme all'originale**

24 LUG. 1997



IL CANCELLIERE

*PARICCI*



V CASTELLANO ROSARIO - NATO IL 7-4-56

1

ANNO 1987

|        |                           | UNITARIO |                    |
|--------|---------------------------|----------|--------------------|
| MESE M | GENNAIO RIPOSO NON SOBUTO | 2        | 51.631 = £ 103.262 |
| "      | FEBBRAIO                  | 1        | 51.631 = £ 51.631  |
| "      | MARZO                     | 2        | 51.631 = £ 103.262 |
| "      | APRILE                    | 4        | 52.731 = £ 210.924 |
| "      | MAGGIO                    | 2        | 53.419 = £ 106.838 |
| "      | GIUGNO                    | 1        | 53.419 = £ 53.419  |
| "      | LUGLIO                    | 1        | 53.439 = £ 53.439  |
| "      | AGOSTO                    | 2        | 53.439 = £ 106.878 |
| "      | SETT.                     | 4        | 53.439 = £ 213.756 |
| "      | OTTOBRE                   | 3        | 53.439 = £ 160.317 |
| MESE M | NOVEMBRE                  | 4        | 54.136 = £ 216.544 |
|        |                           |          | £ 1.380.270        |

ANNO 1988

|        |                           | UNITARIO |                    |
|--------|---------------------------|----------|--------------------|
| MESE M | GENNAIO RIPOSO NON SOBUTO | 4        | 56.472 = £ 225.888 |
| "      | FEBBRAIO                  | 5        | 56.472 = £ 282.360 |
| "      | MARZO                     | 4        | 56.472 = £ 225.888 |
| "      | APRILE                    | 2        | 56.472 = £ 112.944 |
| "      | MAGGIO                    | 1        | 58.706 = £ 58.706  |
| "      | GIUGNO                    | 3        | 58.706 = £ 176.118 |
| MESE M | LUGLIO                    | 2        | 58.707 = £ 117.414 |

## UNITARIO

2

|        |           |                   |   |            |             |
|--------|-----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | SETTEMBRE | RIPOSO NON SOLUTO | 2 | 58,707 = L | 117,414     |
| u      | OTTOBRE   | u                 | 2 | 58,707 = L | 117,414     |
| u      | NOVEMBRE  | u                 | 3 | 59,454 = L | 178,362     |
| MESE M | DICEMBRE  | u                 | 3 | 59,454 = L | 178,362     |
|        |           |                   |   |            | L 1.190.840 |

## ANNO 1989

## UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON SOLUTO | 2 | 59,751 = L | 119,502     |
| u      | FEBBRAIO | u                 | 2 | 59,751 = L | 119,502     |
| u      | MARZO    | u                 | 1 | 59,751 = L | 59,751      |
| u      | APRILE   | u                 | 3 | 59,751 = L | 179,253     |
| u      | MAGGIO   | u                 | 2 | 60,747 = L | 121,494     |
| u      | GIUGNO   | u                 | 3 | 60,747 = L | 182,241     |
| u      | LUGLIO   | u                 | 2 | 60,746 = L | 121,492     |
| u      | AGOSTO   | u                 | 2 | 60,746 = L | 121,492     |
| u      | SETT.    | u                 | 3 | 60,746 = L | 182,238     |
| MESE M | DICEMBRE | u                 | 1 | 66,607 = L | 66,607      |
|        |          |                   |   |            | L 1.273.572 |



ANNO 1990

UNITARIO

3

MESE DI APRILE RIPOSO NON SOGGETTO

1

69.243 =

69.243.

"

MAGGIO

"

2

70.409 =

140.818

"

SETT.

"

2

70.409 =

140.818

"

OTTOBRE

"

1

70.409 =

70.409

421.288

RIEPILOSO

ANNO 1987 = 1.380.270

" 1988 = 1.790.870

" 1989 = 1.273.572

ANNO 1990 = 421.288

4.866.000



Relata di notifica

Ad istanza dell'avv. A. Maurizio Passiatore, procuratore del  
ricorrente in atti, io sottoscritto Assistente Unep della Cor-  
te di Appello Distaccata di Taranto, ho notificato copia sepa-  
rata e conforme del ricorso ed allegati conteggi per legale  
scienza, a:

1 - A.M.A.T. in persona del suo legale rappresentante p.t.

corrente in Taranto via C. Battisti n. 657, mediante consegna

a mani

a mani dell'impiegato

adatto alla Segreteria, incaricato alla ricezione

11 AGO 1997

GIURO SANTAGADA  
ASSISTENTE UNEP  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

**PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO**

**SEZIONE LAVORO**

Ricorso di lavoro

per il Sig. *Zaccaria Emilio*, nato il 19/3/1937, elettivamente domiciliato in Taranto Via Toscana 20 (studio avv. Giuseppe Macri), presso e nello studio dell'avv. A. Maurizio Passiatore che lo rappresenta e difende giusta mandato a margine del presente atto

**Contro**

*Azienda Municipalizzata Autotrasporti-Taranto* in persona del suo legale rappresentante p.t., corrente in Taranto alla via Cesare Battisti n.657.

A - Il ricorrente è dipendente A.M.A.T. con la qualifica di capolinea, matricola 198155.

B - Nel periodo dal 1981 al 1987 gli venne richiesto dalla convenuta di prestare la propria opera in giorno destinato dal turno al riposo settimanale, a causa della cronica carenza di personale.

La soppressione del riposo ha comportato la prestazione lavorativa ininterrotta per la settimana successiva, andando comunque oltre i sei giorni di prestazione e senza godimento del riposo compensativo.

La soppressione del riposo settimanale è avvenuta nella misura che si rileva dai prospetti paga e dal conteggio analitico che costituisce parte integrante del ricorso e che si

Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE  
Vi delego a rappresentarmi e difendermi in ogni fase e grado del presente giudizio, in quello successivo di esecuzione, ed in quello eventuale di opposizione, conferendoVi ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere, quietanzare, chiamare in causa terzi, spiegare domande riconvenzionali, nominare sostituti e rinunciare agli atti del giudizio. Eleggo domicilio nel Vs. studio.

Taranto 22/5/87  
*Fallace*

*E autenter*  
Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE

|                          |                                     |
|--------------------------|-------------------------------------|
| A.M. TARANTO             |                                     |
| Prot. Amm.               | 1697                                |
| 11 AGO. 1997             |                                     |
| Dirigente Amministrativo | <input type="checkbox"/>            |
| Area Informatica         | <input type="checkbox"/>            |
| Area Legale              | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Area Penale              | <input type="checkbox"/>            |
| Area Minori              | <input type="checkbox"/>            |
| Area Sanità              | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Segreteria       | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Procura          | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Giudiziario      | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Contabile        | <input type="checkbox"/>            |

*CFP*  
*W*

notifica unitamente ad esso.

C - Il trattamento retributivo praticato dalla convenuta per il lavoro prestato nel giorno destinato al riposo è consistito solo nella corresponsione della retribuzione giornaliera con la maggiorazione prevista per lo straordinario festivo (20%) dall'art.16 e 17 CCNL del 23/7/1976 e succ.modifiche.

Invero la contrattazione collettiva, o altra forma normativa anche unilaterale, non stabilisce in via preventiva alcun tipo di risarcimento, sia in forma specifica, sia in forma economica sostitutiva, per il mancato riposo periodico.

Con il presente ricorso, pertanto, si intende richiedere il risarcimento derivante a tale titolo.

D - Con ricorso gerarchico il ricorrente intimava il risarcimento per i riposi non goduti in costanza di rapporto di lavoro, interruttivo della ordinaria prescrizione decennale (cfr. sentenze Cass. Sez. Lavoro n. 5015 del 27/4/1992 e n. 5465 del 8/5/1992).

#### D I R I T T O

La materia del riposo settimanale ha trovato una sua previsione legislativa precisa ed imperativa, data l'importanza che essa riveste al fine di garantire l'equilibrio psico-fisico del lavoratore e lo sviluppo di una adeguata vita di relazione ed affettiva.

In primo luogo viene la norma immediatamente precettiva dell'art.36 della Costituzione, la quale sancisce il diritto



indisponibile, assoluto ed irrinunciabile del lavoratore al godimento di un giorno di riposo ogni sette giorni lavorativi.

Oltre a tale norma, vige per tutto il settore la legge 22/2/1934 n.370 sul riposo domenicale o settimanale, valida sia per gli agenti addetti al trasporto tranviario, ovvero a quello filoviario ed automobilistico extraurbano.

Quest'ultima categoria ha, sul punto, una tutela rinforzata a causa della maggiore pericolosità presunta del logorio psicofisico causato dalla violazione delle norme sull'alternanza tra lavoro e riposo: ogni settimana è dovuto un riposo di ventiquattro ore consecutive per complessivi 52 riposi annuali. La normativa prevede, altresì, che per l'attività di trasporto di persone, sia possibile la deroga al riposo in giorno di domenica e che lo stesso sia attuato mediante turni tra il personale (n.12-Tabella 3 - D.M. 22/6/1935).

La violazione dell'effettivo godimento del riposo è sanzionata all'art.27 con l'ammenda, mentre per quanto riguarda gli addetti alle linee extraurbane, vige, altresì, la tutela della legge n.138 del 14/2/1958, la quale prevede all'art.14 non solo un'ulteriore ammenda, ma, ma altresì, la possibilità di declaratoria di decadenza dalla concessione a carico delle aziende inadempienti.

#### DANNO E SUA QUANTIFICAZIONE

Stabilito l'ambito normativo che prevede tassativamente l'ob-

bligo del riposo settimanale, si appalesa la violazione della norma imperativa.

Il fatto illecito consiste nel non aver predisposto una organizzazione aziendale di mezzi e persone, tale da poter effettuare il servizio affidato, nel completo rispetto dei diritti dei lavoratori.

Il non aver agito conformemente a tale obbligo ha causato la richiesta di prestazioni aggiuntive al lavoratore il quale, nell'interesse dell'azienda e su richiesta espressa della stessa, non ha potuto godere del riposo, sacrificando il recupero delle proprie energie e continuando, con sicuro danno alla salute, a prestare la propria opera per il turno successivo.

#### NATURA DEL DANNO

Trattasi di danno determinatosi nella esecuzione del contratto di lavoro, in relazione all'organizzazione dell'impresa.

L'offesa all'ordinamento ed ai diritti del singolo è duplice:

- la violazione delle norme generali e speciali a tutela della sicurezza, dell'igiene e della salute del lavoratore (oltre che dei terzi trasportati), in relazione alla prestazione aggiuntiva, che, oltre alla giornata specifica del riposo lavorato, ricollega due o più turni tra loro, senza alcun intervallo dedicato al riposo;
- la violazione della norma costituzionale art. 36, posta a tutela anche dello svolgimento normale delle relazioni familia-

ri e sociali.

Le suddette violazioni portano entrambe al diritto di risarcimento.

Nemmeno è configurabile in subiecto casu alcuna ipotesi di concorso nella causazione dell'evento dannoso in capo al lavoratore, poichè spetta all'imprenditore in via esclusiva la responsabilità per l'organizzazione del lavoro, in modo da non ledere i diritti dei lavoratori.

Tale figura di responsabilità non è affatto diversa da quella che vede il datore responsabile di ogni altra norma imperativa, posta a difesa della salute e dell'igiene del lavoro, indipendentemente dal comportamento di rifiuto del lavoratore.

#### LA QUANTIFICAZIONE DEL DANNO

La giurisprudenza ha elaborato un criterio equitativo per risarcire il danno de quo: per ogni giornata di riposo soppresso ha imposto un risarcimento pari al valore di un giorno di retribuzione, ovvero la retribuzione mensile divisa per 30, sicchè compete a tale titolo al ricorrente la somma di £.8.896.118= ( ex plurimis: Pretura di Milano del 4/12/1984: Casoni ed altri C/ Atinom s.p.a.; Pretura Milano del 30/3/1990-Pret. Santosuosso-Gambarin ed altri C/ A.T.M.; Pretura Milano del 9/6/1987-Pret. Bonatavicola-Aquafresca ed altri C/ A.T.M, confermata con sentenza n.533 del 24/1/1990



del Tribunale di Milano; Pretura Milano del 22/6/1983-Bosio ed  
Altri C/Atinom; Pretura Milano del 16/4/1984-Mistrorigo ed al-  
tri C/ Atinom s.p.a., confermate dalla sentenza n. 910 del  
30/1/1985 del Tribunale di Milano; Sentenza Cass. Sez. lavoro  
n. 5015 del 27/4/1992 Agesp C/ Ferrari ed altri; sentenza  
Cass. Sez. Lavoro n. 5465 del 8/5/1992).

Tutto ciò premesso, il ricorrente ut sopra rappresentato e  
difeso, rassegna le seguenti

#### CONCLUSIONI

Voglia l'Ill.mo Pretore adito, reietta ogni avversa deduzio-  
ne, eccezione e conclusione,

1) premessa ogni opportuna declaratoria in ordine al  
diritto al risarcimento del danno, condannare la società re-  
sistente a pagare in favore del ricorrente a titolo di manca-  
to godimento dei riposi settimanali nel periodo 1981 - 1987,  
usufruiti in misura inferiore ai 52 annuali e non recuperati,  
la complessiva somma di £. 8.896.118=, come dall'allegato  
conteggio analitico, o in quella a meglio vista, il tutto ol-  
tre rivalutazione monetaria ed interessi legali sul capitale  
rivalutato;

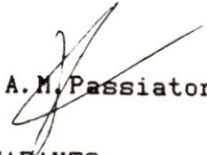
2) vittoria di spese e compensi di causa da distrarsi in fa-  
vore del sottoscritto procuratore antistatario;

3) sentenza esecutiva per legge.

In rito ammettersi prova per interpello del legale rappresen-  
tante p.t. della società convenuta sulle posizioni sub

a-b-c-della narrativa, che qui si abbiano per integralmente richiamate e trascritte, precedute dalle parole " se vero che". All'occorrenza prova per testi senza inversione dell'ordine della prova, sulle medesime posizioni con i sign.ri Tangredi Gianfranco, Abena Egidio, Imperiale Cosimo, Nobile Francesco, Noia Giovanni, Generali Aldo, Pacente Antonio, Strada Gustavo, D'Amuri Arcangelo ed altri da indicare nell'assegnando termine. Ordinarsi a carico della convenuta l'esibizione dei libri paga, matricola e presenze giornaliera operai ed agenti di movimento. Ogni ulteriore mezzo istruttorio espressamente riservato.

Si deposita: conteggio analitico; prospetti paga; ricorso gerarchico; copia CCNL del 23/7/1976 e 1980 sulla retribuzione settore autoferrotranvieri. Ogni ulteriore documentazione espressamente riservata.

Taranto li 22/5/1997       Avv. A.M. Passiatore

IL PRETORE DI TARANTO

letto il ricorso che precede, ritenuta la propria competenza,

FISSA

l'udienza innanzi a sè nella sede della sezione lavoro l'udienza di discussione del 6/2/1998 ore 10,00, invitando le parti a comparire personalmente PRONFI AL ROTT. 15680

Ordina che copia del ricorso e pedissequo decreto da notificarsi alla convenuta nel termine di giorni dieci dal presente decreto a cura del ricorrente.

Taranto li 12/7/92

Il Pretore

Il Cancelliere

Ass. Ev. e Soc. e

PACIOLLI

Copia conforme all'originale

21 LUG. 1992



IL CANCELLIERE

*[Handwritten signature]*



ANNO 1981

UNITARIO

|        |          |                   |   |          |             |
|--------|----------|-------------------|---|----------|-------------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GODUTO | H | 31.479 = | £ 125.916   |
| "      | FEBBRAIO | "                 | 5 | 31.479 = | £ 157.395   |
| "      | MARZO    | "                 | 3 | 31.479 = | £ 94.437    |
| "      | APRILE   | "                 | 3 | 31.479 = | £ 94.437    |
| "      | MAGGIO   | "                 | 5 | 32.594 = | £ 162.970   |
| "      | GIUGNO   | "                 | 3 | 32.594 = | £ 97.782    |
| "      | LUGLIO   | "                 | 4 | 32.594 = | £ 130.376   |
| "      | AGOSTO   | "                 | 4 | 33.390 = | £ 133.560   |
| "      | SETT.    | "                 | 4 | 33.390 = | £ 133.390   |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 3 | 33.390 = | £ 100.170   |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 5 | 34.107 = | £ 170.535   |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 3 | 34.107 = | £ 102.321   |
|        |          |                   |   |          | £ 1.503.289 |

ANNO 1982

UNITARIO

|        |          |                   |   |          |           |
|--------|----------|-------------------|---|----------|-----------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GODUTO | 5 | 34.154 = | £ 170.795 |
| "      | FEBBRAIO | "                 | 4 | 34.876 = | £ 139.504 |
| "      | APRILE   | "                 | 4 | 34.876 = | £ 139.504 |
| "      | MAGGIO   | "                 | 4 | 35.852 = | £ 143.408 |
| "      | GIUGNO   | "                 | 4 | 35.852 = | £ 143.408 |
| MESE M | LUGLIO   | "                 | 4 | 39.714 = | £ 158.856 |

UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | AGOSTO   | RIPOSO NON GODUTO | 4 | 40,996 = £ | 163,984     |
| "      | SETT.    | "                 | 4 | 40,996 = £ | 163,984     |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 3 | 40,996 = £ | 122,988     |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 5 | 42,031 = £ | 210,155     |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 4 | 42,031 = £ | 168,124     |
|        |          |                   |   |            | £ 1.724.710 |

ANNO 1983

UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GODUTO | 5 | 43,208 = £ | 216,040     |
| "      | MARZO    | "                 | 4 | 44,114 = £ | 176,456     |
| "      | GIUGNO   | "                 | 4 | 44,794 = £ | 179,176     |
| "      | LUGLIO   | "                 | 4 | 44,794 = £ | 179,176     |
| "      | AGOSTO   | "                 | 5 | 45,248 = £ | 226,240     |
| "      | SETT.    | "                 | 4 | 45,248 = £ | 180,992     |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 4 | 45,248 = £ | 180,992     |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 2 | 45,928 = £ | 91,856      |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 2 | 45,928 = £ | 91,856      |
|        |          |                   |   |            | £ 1.522.784 |

ANNO 1984

UNITARIO

|        |        |                   |   |            |        |
|--------|--------|-------------------|---|------------|--------|
| MESE M | APRILE | RIPOSO NON GODUTO | 1 | 46,381 = £ | 46,381 |
| "      | MAGGIO | "                 | 1 | 46,834 = £ | 46,834 |
| "      | GIUGNO | "                 | 1 | 48,069 = £ | 48,069 |



## UNITARIO

|        |         |                   |   |            |           |
|--------|---------|-------------------|---|------------|-----------|
| MESE M | LUGLIO  | RIPOSO NON GODUTO | 1 | 48.069 = £ | 48.069    |
| "      | AGOSTO  | "                 | 3 | 48.770 = £ | 146.310   |
| "      | SETT.   | "                 | 3 | 48.770 = £ | 146.310   |
| "      | OTTOBRE | "                 | 2 | 48.770 = £ | 97.540    |
|        |         |                   |   |            | £ 579.513 |

## ANNO 1985

## UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GODUTO | 1 | 49.223 = £ | 196.892     |
| "      | MARZO    | "                 | 2 | 49.223 = £ | 98.446      |
| "      | APRILE   | "                 | 2 | 49.677 = £ | 99.354      |
| "      | GIUGNO   | "                 | 1 | 50.584 = £ | 50.584      |
| "      | LUGLIO   | "                 | 4 | 50.584 = £ | 202.336     |
| "      | AGOSTO   | "                 | 4 | 53.127 = £ | 212.508     |
| "      | SETT.    | "                 | 3 | 53.127 = £ | 159.381     |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 4 | 53.127 = £ | 212.508     |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 4 | 53.354 = £ | 213.416     |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 5 | 53.354 = £ | 266.770     |
|        |          |                   |   |            | £ 1.712.195 |

## ANNO 1986

## UNITARIO

|        |          |                   |   |            |         |
|--------|----------|-------------------|---|------------|---------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GODUTO | 4 | 53.354 = £ | 213.416 |
| "      | FEBBRAIO | "                 | 5 | 53.354 = £ | 266.770 |
| "      | APRILE   | "                 | 5 | 53.354 = £ | 266.770 |



UNITARIO

MESE DI MAGGIO RIPOSO NON GODUTO 4 | 54023 = £ 216.092

" LUGLIO " 5 | 54.023 = £ 270.115

" SETT. " 5 | 55.998 = £ 279.990

" DICEMBRE " 4 | 56.729 = £ 226.916

£ 1.740.069

ANNO 1987

UNITARIO

MESE DI MARZO RIPOSO NON GODUTO 2 | 56.779 = £ 113.558

## RIEPILOGO

ANNO 1981 = £ 1.503.289

" 1982 = £ 1.724.710

" 1983 = £ 1.522.784

" 1984 = £ 579.513

" 1985 = £ 1.712.145

" 1986 = £ 1.740.069

ANNO 1987 = £ 113.558

£ 8.896.118

Relata di notifica

Ad istanza dell'avv. A. Maurizio Passiatore, procuratore del  
ricorrente in atti, io sottoscritto Assistente Unep della Cor-  
te di Appello Distaccata di Taranto, ho notificato copia sepa-  
rata e conforme del ricorso ed allegati conteggi per legale  
scienza, a:

i - A.M.A.T. in persona del suo legale rappresentante p.t.

corrente in Taranto via C. Battisti n. 657, mediante consegna

a mani

a mani dell'impiegato

addetto alla Segreteria, incaricato alla ricezione

11 AGO 1997

ARTURO SANAGADA  
ASSISTENTE UNEP  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

SEZIONE LAVORO

Ricorso di lavoro

per il Sig. *Gianfreda Cosimo*, nato il 9/12/1956, elettivamente domiciliato in Taranto Via Toscana 20 ( studio avv. Giuseppe Macri), presso e nello studio dell'avv. A. Maurizio Passiatore che lo rappresenta e difende giusta mandato a margine del presente atto

Contro

*Azienda Municipalizzata Autotrasporti-Taranto* in persona del suo legale rappresentante p.t., corrente in Taranto alla via Cesare Battisti n.657.

A - Il ricorrente è dipendente A.M.A.T. con la qualifica di conducente di linea, *matricola 144223*.

B - Nel periodo *dal 1983 al 1992* gli venne richiesto dalla convenuta di prestare la propria opera in giorno destinato dal turno al riposo settimanale, a causa della cronica carenza di personale.

La soppressione del riposo ha comportato la prestazione lavorativa ininterrotta per la settimana successiva, andando comunque oltre i sei giorni di prestazione e senza godimento del riposo compensativo .

La soppressione del riposo settimanale è avvenuta nella misura che si rileva dai prospetti paga e dal conteggio analitico che costituisce parte integrante del ricorso e che si

15605/92  
1817K  
Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE  
Vi delego a rappresentarmi e difendermi in ogni fase e grado del presente giudizio, in quello successivo di esecuzione, ed in quello eventuale di opposizione, conferendoVi ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere, quietanzare, chiamare in causa terzi, spiegare domande riconvenzionali, nominare sostituti e rinunciare agli atti del giudizio. Eleggo domicilio nel Vs. studio.

*Foder 1022/5/92*  
*Gianfreda Cosimo*  
*E. Carles*

Avv. A. MAURIZIO PASSIATORE

|                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| A.M.A.T. - TARANTO                 |                                     |
| Esp. Arrivo n. <i>11</i> AGO. 1997 |                                     |
| Dirigente Ammin.vo F.F.            |                                     |
| Area Informatica                   | <input type="checkbox"/>            |
| Area Legale                        | <input type="checkbox"/>            |
| Area Personale                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Area Movimento                     | <input type="checkbox"/>            |
| Area Tecnica                       | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Ragioneria                 | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Prod. del Traffico         | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Segreteria                 | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Contratti                  | <input type="checkbox"/>            |



notifica unitamente ad esso.

C - Il trattamento retributivo praticato dalla convenuta per il lavoro prestato nel giorno destinato al riposo è consistito solo nella corresponsione della retribuzione giornaliera con la maggiorazione prevista per lo straordinario festivo (20%) dall'art.16 e 17 CCNL del 23/7/1976 e succ.modifiche.

Invero la contrattazione collettiva, o altra forma normativa anche unilaterale, non stabilisce in via preventiva alcun tipo di risarcimento, sia in forma specifica, sia in forma economica sostitutiva, per il mancato riposo periodico.

Con il presente ricorso, pertanto, si intende richiedere il risarcimento derivante a tale titolo.

D - Con ricorso gerarchico il ricorrente intimava il risarcimento per i riposi non goduti in costanza di rapporto di lavoro, interruttivo della ordinaria prescrizione decennale (cfr. sentenze Cass. Sez. Lavoro n. 5015 del 27/4/1992 e n. 5465 del 8/5/1992).

#### D I R I T T O

La materia del riposo settimanale ha trovato una sua prelegislativa precisa ed imperativa, data l'importanza che essa riveste al fine di garantire l'equilibrio psico-fisico del lavoratore e lo sviluppo di una adeguata vita di relazione ed affettiva.

In primo luogo viene la norma immediatamente precettiva dell'art.36 della Costituzione, la quale sancisce il diritto

indisponibile, assoluto ed irrinunciabile del lavoratore al godimento di un giorno di riposo ogni sette giorni lavorativi.

Oltre a tale norma, vige per tutto il settore la legge 22/2/1934 n.370 sul riposo domenicale o settimanale, valida sia per gli agenti addetti al trasporto tranviario, ovvero a quello filoviario ed automobilistico extraurbano.

Quest'ultima categoria ha, sul punto, una tutela rinforzata a causa della maggiore pericolosità presunta del logorio psicofisico causato dalla violazione delle norme sull'alternanza tra lavoro e riposo: ogni settimana è dovuto un riposo di ventiquattro ore consecutive per complessivi 52 riposi annuali. La normativa prevede, altresì, che per l'attività di trasporto di persone, sia possibile la deroga al riposo in giorno di domenica e che lo stesso sia attuato mediante turni tra il personale (n.12-Tabella 3 - D.M. 22/6/1935).

La violazione dell'effettivo godimento del riposo è sanzionata all'art.27 con l'ammenda, mentre per quanto riguarda gli addetti alle linee extraurbane, vige, altresì, la tutela della legge n.138 del 14/2/1958, la quale prevede all'art.14 non solo un'ulteriore ammenda, ma, ma altresì, la possibilità di declaratoria di decadenza dalla concessione a carico delle aziende inadempienti.

#### DANNO E SUA QUANTIFICAZIONE

Stabilito l'ambito normativo che prevede tassativamente l'ob-

bligato del riposo settimanale, si appalesa la violazione della norma imperativa.

Il fatto illecito consiste nel non aver predisposto una organizzazione aziendale di mezzi e persone, tale da poter effettuare il servizio affidato, nel completo rispetto dei diritti dei lavoratori.

Il non aver agito conformemente a tale obbligo ha causato la richiesta di prestazioni aggiuntive al lavoratore il quale, nell'interesse dell'azienda e su richiesta espressa della stessa, non ha potuto godere del riposo, sacrificando il recupero delle proprie energie e continuando, con sicuro danno alla salute, a prestare la propria opera per il turno successivo.

#### NATURA DEL DANNO

Trattasi di danno determinatosi nella esecuzione del contratto di lavoro, in relazione all'organizzazione dell'impresa.

L'offesa all'ordinamento ed ai diritti del singolo è duplice:

- la violazione delle norme generali e speciali a tutela della sicurezza, dell'igiene e della salute del lavoratore (oltre che dei terzi trasportati), in relazione alla prestazione aggiuntiva, che, oltre alla giornata specifica del riposo lavorato, ricollega due o più turni tra loro, senza alcun intervallo dedicato al riposo;
- la violazione della norma costituzionale art. 36, posta a tutela anche dello svolgimento normale delle relazioni familia-



ri e sociali.

Le suddette violazioni portano entrambe al diritto di risarcimento.

Nemmeno è configurabile in subiecto casu alcuna ipotesi di concorso nella causazione dell'evento dannoso in capo al lavoratore, poichè spetta all'imprenditore in via esclusiva la responsabilità per l'organizzazione del lavoro, in modo da non ledere i diritti dei lavoratori.

Tale figura di responsabilità non è affatto diversa da quella che vede il datore responsabile di ogni altra norma imperativa, posta a difesa della salute e dell'igiene del lavoro, indipendentemente dal comportamento di rifiuto del lavoratore.

#### LA QUANTIFICAZIONE DEL DANNO

La giurisprudenza ha elaborato un criterio equitativo per risarcire il danno de quo: per ogni giornata di riposo soppresso ha imposto un risarcimento pari al valore di un giorno di retribuzione, ovvero la retribuzione mensile divisa per 30, sicchè compete a tale titolo al ricorrente la somma di £. 2.533.032= ( ex plurimis: Pretura di Milano del 4/12/1984: Casoni ed altri C/ Atinom S.p.A.; Pretura Milano del 30/3/1990-Pret. Santosuosso-Gambarin ed altri C/ A.T.M.; Pretura Milano del 9/6/1987-Pret. Bonatavicola-Aquaafresca ed altri C/ A.T.M, confermata con sentenza n. 533 del 24/1/1990

del Tribunale di Milano; Pretura Milano del 22/6/1983-Bosio ed Altri C/Atinom; Pretura Milano del 16/4/1984-Mistrorigo ed altri C/ Atinom s.p.a., confermate dalla sentenza n.910 del 30/1/1985 del Tribunale di Milano; Sentenza Cass. Sez. lavoro n. 5015 del 27/4/1992 Agesp C/ Ferrari ed altri; sentenza Cass. Sez. Lavoro n. 5465 del 8/5/1992).

Tutto ciò premesso, il ricorrente ut sopra rappresentato e difeso, rassegna le seguenti

#### CONCLUSIONI

Voglia l'Ill.mo Pretore adito, reietta ogni avversa deduzione, eccezione e conclusione,

1) premessa ogni opportuna declaratoria in ordine al diritto al risarcimento del danno, condannare la società resistente a pagare in favore del ricorrente a titolo di mancato godimento dei riposi settimanali nel periodo 1983 - 1992, usufruiti in misura inferiore ai 52 annuali e non recuperati, la complessiva somma di £. 2.533.032=, come dall'allegato conteggio analitico, o in quella a meglio vista, il tutto oltre rivalutazione monetaria ed interessi legali sul capitale rivalutato;

2) vittoria di spese e compensi di causa da distrarsi in favore del sottoscritto procuratore antistatario;

3) sentenza esecutiva per legge.

In rito ammettersi prova per interpello del legale rappresentante p.t. della società convenuta sulle posizioni sub

a-b-c-della narrativa, che qui si abbiano per integralmente richiamate e trascritte, precedute dalle parole " se vero che". All'occorrenza prova per testi senza inversione dell'onere della prova, sulle medesime posizioni con i sign.ri Tangredi Gianfranco, Abena Egidio, Imperiale Cosimo, Nobile Francesco, Noia Giovanni, Generali Aldo, Pacente Antonio, Strada Gustavo, D'Amuri Arcangelo ed altri da indicare nell'assegnando termine. Ordinarsi a carico della convenuta l'esibizione dei libri paga, matricola e presenze giornaliera operai ed agenti di movimento. Ogni ulteriore mezzo istruttorio espressamente riservato.

Si deposita: conteggio analitico; prospetti paga; ricorso gerarchico; copia CCNL del 23/7/1976 e 1980 sulla retribuzione settore autoferrotranvieri. Ogni ulteriore documentazione espressamente riservata.

Taranto li 22/5/1997

Avv. A.M. Passiatore

IL PRETORE DI TARANTO

letto il ricorso che precede, ritenuta la propria competenza,

FISSA

l'udienza innanzi a se nella sede della sezione lavoro l'udienza di discussione del 6/2/98 ore 10,00, invitando le parti a comparire personalmente. *IN VANTO DI OC. DFF. VO 828*

Ordina che copia del ricorso e pedissequo decreto da notificarsi alla convenuta nel termine di giorni dieci dal presente decreto a cura del ricorrente.



Taranto 11.12/2/92

*Ho*

Il Pretore

*Dece n. 1*

*Ha*  
Il Cancelliere

*RAE 10021*

Copia conforme all'originale

24 LUG. 1997



IL CANCELLIERE

*Alcega*

# GIANFREDA - COSIMO

1

ANNO 1983

UNITARIO

|      |   |          |                   |   |          |           |
|------|---|----------|-------------------|---|----------|-----------|
| MESE | M | APRILE   | RIPOSO NON SOBUTO | 1 | 38.360 = | £ 38.360  |
| "    | " | MAGGIO   | "                 | 1 | 39.040 = | £ 39.040  |
| "    | " | AGOSTO   | "                 | 3 | 39.493 = | £ 118.479 |
| "    | " | NOVEMBRE | "                 | 1 | 40.173 = | £ 40.173  |
| "    | " | DICEMBRE | "                 | 1 | 40.173 = | £ 40.173  |
|      |   |          |                   |   |          | £ 279.225 |

ANNO 1984

UNITARIO

|      |   |         |                   |   |          |           |
|------|---|---------|-------------------|---|----------|-----------|
| MESE | M | GENNAIO | RIPOSO NON SOBUTO | 3 | 40.173 = | £ 120.519 |
| "    | " | APRILE  | "                 | 2 | 40.627 = | £ 81.254  |
|      |   |         |                   |   |          | £ 201.773 |

ANNO 1985

UNITARIO

|      |   |          |                   |   |          |           |
|------|---|----------|-------------------|---|----------|-----------|
| MESE | M | FEBBRAIO | RIPOSO NON SOBUTO | 1 | 43.676 = | £ 43.676  |
| "    | " | APRILE   | "                 | 2 | 44.485 = | £ 88.970  |
| "    | " | MAGGIO   | "                 | 1 | 45.392 = | £ 45.392  |
| "    | " | GIUGNO   | "                 | 3 | 45.392 = | £ 136.176 |
| "    | " | OTTOBRE  | "                 | 1 | 47.577 = | £ 47.577  |
|      |   |          |                   |   |          | £ 361.791 |



ANNO 1987

UNITARIO

|                                  |   |         |                |
|----------------------------------|---|---------|----------------|
| MESE M' GIUGNO RIPOSO NON GODUTO | 1 | 53340 = | 53340          |
| " LUGLIO                         | 2 | 53360 = | 106.720        |
| " SETT.                          | 3 | 53360 = | 160.080        |
| " OTTOBRE                        | 1 | 53360 = | 53360          |
| " NOVEMBRE                       | 1 | 54058 = | 54.058         |
|                                  |   |         | <u>427.558</u> |

ANNO 1988

UNITARIO

|                                  |   |          |               |
|----------------------------------|---|----------|---------------|
| MESE M' APRILE RIPOSO NON GODUTO | 2 | 55321 =  | 110642        |
| " SETT.                          | 1 | 57.556 = | 57.556        |
|                                  |   |          | <u>168198</u> |

ANNO 1990

UNITARIO

|                                  |   |         |               |
|----------------------------------|---|---------|---------------|
| MESE M' APRILE RIPOSO NON GODUTO | 1 | 67761 = | 67761         |
| " MAGGIO                         | 1 | 68926 = | 68.926        |
|                                  |   |         | <u>136687</u> |

ANNO 1989

UNITARIO

|                                     |   |         |       |
|-------------------------------------|---|---------|-------|
| MESE M' SETTEMBRE RIPOSO NON GODUTO | 2 | 60651 = | 60651 |
|-------------------------------------|---|---------|-------|

ANNO 1991

UNITARIO

|                                 |   |          |        |
|---------------------------------|---|----------|--------|
| MESE M' MARZO RIPOSO NON GODUTO | 1 | 71.868 = | 71.868 |
| " APRILE                        | 1 | 73314 =  | 73.314 |
| " OTTOBRE                       | 1 | 74787 =  | 74.787 |



## UNITARIO

|                                     |   |            |                  |
|-------------------------------------|---|------------|------------------|
| MESE M NOVEMBRE RIPOSO NON SOGGETTO | 3 | 76,020 = L | 228,060          |
| " DICEMBRE "                        | 1 | 76,020 = L | 76,020           |
|                                     |   |            | <u>L 524,049</u> |

## ANNO 1992

## UNITARIO

|                                    |   |            |                  |
|------------------------------------|---|------------|------------------|
| MESE M GENNAIO RIPOSO NON SOGGETTO | 2 | 76,020 = L | 152,040          |
| " MAGGIO "                         | 1 | 76,020 = L | 76,020           |
| " LUGLIO "                         | 1 | 76,020 = L | 76,020           |
| " SETT. "                          | 1 | 76,020 = L | 76,020           |
|                                    |   |            | <u>L 380,100</u> |

## RIEPILOGO

|                     |         |
|---------------------|---------|
| ANNO 1983 = L       | 272,225 |
| " 1984 = L          | 201,773 |
| " 1985 = L          | 361,791 |
| " 1987 = L          | 427,558 |
| " 1988 = L          | 168,198 |
| " 1989 = L          | 60,651  |
| " 1990 = L          | 136,687 |
| " 1991 = L          | 524,049 |
| ANNO 1992 = L       | 380,100 |
| <u>L 2.533.032.</u> |         |

Relata di notifica

Ad istanza dell'avv. A. Maurizio Passiatore, procuratore del  
ricorrente in atti, io sottoscritto Assistente Unep della Cor-  
te di Appello Distaccata di Taranto, ho notificato copia sepa-  
rata e conforme del ricorso ed allegati conteggi per legale  
scienza, a:

1 - A.M.A.T. in persona del suo legale rappresentante p.i.

corrente in Taranto via C. Battisti n. 651, mediante consegna

a mani

per mani dell'impiegato

in dotto alla Segreteria, incaricato alla ricezione

11 AGO 1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE UNEP  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO

PRETURA CIRCONDARIALE DI TARANTO

SEZIONE LAVORO

Ricorso di lavoro

per il Sig. *Colella Francesco*, nato il 21/8/1944, elettivamente domiciliato in Taranto Via Toscana 20 ( studio avv. Giuseppe Macri), presso e nello studio dell'avv. A. Maurizio Passiatore che lo rappresenta e difende giusta mandato a margine del presente atto

Contro

*Azienda Municipalizzata Autotrasporti-Taranto* in persona del suo legale rappresentante p.t., corrente in Taranto alla via Cesare Battisti n.657.

A - Il ricorrente è dipendente A.M.A.T. con la qualifica di conducente di linea, matricola 120483.

B - Nel periodo dal 1981 al 1991 gli venne richiesto dalla convenuta di prestare la propria opera in giorno destinato dal turno al riposo settimanale, a causa della cronica carenza di personale.

La soppressione del riposo ha comportato la prestazione lavorativa ininterrotta per la settimana successiva, andando comunque oltre i sei giorni di prestazione e senza godimento del riposo compensativo.

La soppressione del riposo settimanale è avvenuta nella misura che si rileva dai prospetti paga e dal conteggio analitico che costituisce parte integrante del ricorso e che si

1540/02  
Collo  
18/3/91

Aw. A. MAURIZIO PASSIATORE  
Vi delego a rappresentarmi e difendermi in ogni fase e grado del presente giudizio, in quello successivo di impugnazione, ed in quello complesso di opposizione, conferendovi ogni facoltà di legge, compresa quella di transigere, transigere, chiamare in causa terzi, spiegare domanda riconvenzionale, nominare sostituti e rinunciare agli atti del giudizio. Eleggo domicilio nel Vs. studio.

Taranto 22/5/91

*Francesco Colella*  
e *autotea*

Aw. A. MAURIZIO PASSIATORE

|                            |                                     |
|----------------------------|-------------------------------------|
| A.M.A.T. - TARANTO         |                                     |
| Prot. Arrivo n°            | 1698                                |
| del                        | 1 AGO 1991                          |
| Dirigente Amministrativo   | <input type="checkbox"/>            |
| Area Informatica           | <input type="checkbox"/>            |
| Area Legale                | <input checked="" type="checkbox"/> |
| Area Personale             | <input type="checkbox"/>            |
| Area Movimento             | <input type="checkbox"/>            |
| Area Tecnica               | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Ragioneria         | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Prod. del Traffico | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Segreteria         | <input type="checkbox"/>            |
| Ufficio Contratti          | <input type="checkbox"/>            |

*Ala*



notifica unitamente ad esso.

C - Il trattamento retributivo praticato dalla convenuta per il lavoro prestato nel giorno destinato al riposo è consistito solo nella corresponsione della retribuzione giornaliera con la maggiorazione prevista per lo straordinario festivo (20%) dall'art. 16 e 17 CCNL del 23/7/1976 e succ. modifiche.

Invero la contrattazione collettiva, o altra forma normativa anche unilaterale, non stabilisce in via preventiva alcun tipo di risarcimento, sia in forma specifica, sia in forma economica sostitutiva, per il mancato riposo periodico.

Con il presente ricorso, pertanto, si intende richiedere il risarcimento derivante a tale titolo.

D - Con ricorso gerarchico il ricorrente intimava il risarcimento per i riposi non goduti in costanza di rapporto di lavoro, interruttivo della ordinaria prescrizione decennale (cfr. sentenze Cass. Sez. Lavoro n. 5015 del 27/4/1992 e n. 5465 del 8/5/1992).

#### D I R I T T O

La materia del riposo settimanale ha trovato una sua previsione legislativa precisa ed imperativa, data l'importanza che essa riveste al fine di garantire l'equilibrio psico-fisico del lavoratore e lo sviluppo di una adeguata vita di relazione ed affettiva.

In primo luogo viene la norma immediatamente precettiva dell'art. 36 della Costituzione, la quale sancisce il diritto

indisponibile, assoluto ed irrinunciabile del lavoratore al godimento di un giorno di riposo ogni sette giorni lavorativi.

Oltre a tale norma, vige per tutto il settore la legge 22/2/1934 n.370 sul riposo domenicale o settimanale, valida sia per gli agenti addetti al trasporto tranviario, ovvero a quello filoviario ed automobilistico extraurbano.

Quest'ultima categoria ha, sul punto, una tutela rinforzata a causa della maggiore pericolosità presunta del logorio psicofisico causato dalla violazione delle norme sull'alternanza tra lavoro e riposo: ogni settimana è dovuto un riposo di ventiquattro ore consecutive per complessivi 52 riposi annuali. La normativa prevede, altresì, che per l'attività di trasporto di persone, sia possibile la deroga al riposo in giorno di domenica e che lo stesso sia attuato mediante turni tra il personale (n.12-Tabella 3 - D.M. 22/6/1935).

La violazione dell'effettivo godimento del riposo è sanzionata all'art.27 con l'ammenda, mentre per quanto riguarda gli addetti alle linee extraurbane, vige, altresì, la tutela della legge n.138 del 14/2/1958, la quale prevede all'art.14 non solo un'ulteriore ammenda, ma, ma altresì, la possibilità di declaratoria di decadenza dalla concessione a carico delle aziende inadempienti.

#### DANNO E SUA QUANTIFICAZIONE

Stabilito l'ambito normativo che prevede tassativamente l'ob-

bligo del riposo settimanale, si appalesa la violazione della norma imperativa.

Il fatto illecito consiste nel non aver predisposto una organizzazione aziendale di mezzi e persone, tale da poter effettuare il servizio affidato, nel completo rispetto dei diritti dei lavoratori.

Il non aver agito conformemente a tale obbligo ha causato la richiesta di prestazioni aggiuntive al lavoratore il quale, nell'interesse dell'azienda e su richiesta espressa della stessa, non ha potuto godere del riposo, sacrificando il recupero delle proprie energie e continuando, con sicuro danno alla salute, a prestare la propria opera per il turno successivo.

#### NATURA DEL DANNO

Trattasi di danno determinatosi nella esecuzione del contratto di lavoro, in relazione all'organizzazione dell'impresa.

L'offesa all'ordinamento ed ai diritti del singolo è duplice:

- la violazione delle norme generali e speciali a tutela della sicurezza, dell'igiene e della salute del lavoratore (oltre che dei terzi trasportati), in relazione alla prestazione aggiuntiva, che, oltre alla giornata specifica del riposo lavorato, ricollega due o più turni tra loro, senza alcun intervallo dedicato al riposo;
- la violazione della norma costituzionale art. 36, posta a tutela anche dello svolgimento normale delle relazioni familia-



ri e sociali.

Le suddette violazioni portano entrambe al diritto di risarcimento.

Nemmeno è configurabile in subiecto casu alcuna ipotesi di concorso nella causazione dell'evento dannoso in capo al lavoratore, poichè spetta all'imprenditore in via esclusiva la responsabilità per l'organizzazione del lavoro, in modo da non ledere i diritti dei lavoratori.

Tale figura di responsabilità non è affatto diversa da quella che vede il datore responsabile di ogni altra norma imperativa, posta a difesa della salute e dell'igiene del lavoro, indipendentemente dal comportamento di rifiuto del lavoratore.

#### LA QUANTIFICAZIONE DEL DANNO

La giurisprudenza ha elaborato un criterio equitativo per risarcire il danno de quo: per ogni giornata di riposo soppresso ha imposto un risarcimento pari al valore di un giorno di retribuzione, ovvero la retribuzione mensile divisa per 30, sicchè compete a tale titolo al ricorrente la somma di £. 8.929.734= ( ex plurimis: Pretura di Milano del 4/12/1984: Casoni ed altri C/ Atinom s.p.a.; Pretura Milano del 30/3/1990-Pret. Santosuosso-Gambarin ed altri C/ A.T.M.; Pretura Milano del 9/6/1987-Pret. Bonatavicola-Aquafrasca ed altri C/ A.T.M, confermata con sentenza n. 533 del 24/1/1990

del Tribunale di Milano; Pretura Milano del 22/6/1983-Bosio ed  
Altri C/Atinom; Pretura Milano del 16/4/1984-Mistrorigo ed al-  
tri C/ Atinom s.p.a., confermate dalla sentenza n.910 del  
30/1/1985 del Tribunale di Milano; Sentenza Cass.Sez.lavoro  
n.5015 del 27/4/1992 Agesp C/ Ferrari ed altri; sentenza  
Cass.Sez.Lavoro n.5465 del 8/5/1992).

Tutto ciò premesso, il ricorrente ut sopra rappresentato e  
difeso, rassegna le seguenti

#### CONCLUSIONI

Voglia l'Ill.mo Pretore adito, reietta ogni avversa deduzio-  
ne, eccezione e conclusione,

1) premessa ogni opportuna declaratoria in ordine al  
diritto al risarcimento del danno, condannare la società re-  
sistente a pagare in favore del ricorrente a titolo di manca-  
to godimento dei riposi settimanali nel periodo 1981 - 1991,  
usufruiti in misura inferiore ai 52 annuali e non recuperati,  
la complessiva somma di £. 8.929.734=, come dall'allegato  
conteggio analitico, o in quella a meglio vista, il tutto ol-  
tre rivalutazione monetaria ed interessi legali sul capitale  
rivalutato;

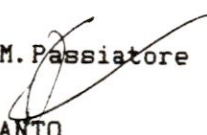
2) vittoria di spese e compensi di causa da distrarsi in fa-  
vore del sottoscritto procuratore antistatario;

3) sentenza esecutiva per legge.

In rito ammettersi prova per interpellò del legale rappresen-  
tante p.t. della società convenuta sulle posizioni sub

a-b-c-della narrativa, che qui si abbiano per integralmente richiamate e trascritte, precedute dalle parole " se vero che". All'occorrenza prova per testi senza inversione dell'ordine della prova, sulle medesime posizioni con i sign.ri Tangredi Gianfranco, Abena Egidio, Imperiale Cosimo, Nobile Francesco, Noia Giovanni, Generali Aldo, Pacente Antonio, Strada Gustavo, D'Amuri Arcangelo ed altri da indicare nell'assegnando termine. Ordinarsi a carico della convenuta l'esibizione dei libri paga, matricola e presenze giornaliere operai ed agenti di movimento. Ogni ulteriore mezzo istruttorio espressamente riservato.

Si deposita: conteggio analitico; prospetti paga; ricorso gerarchico; copia CCNL del 23/7/1976 e 1980 sulla retribuzione settore autoferrotranvieri. Ogni ulteriore documentazione espressamente riservata.

Taranto li 22/5/1997                       Avv. A.M. Passiatore

IL PRETORE DI TARANTO

letto il ricorso che precede, ritenuta la propria competenza,

FISSA

l'udienza innanzi a sè nella sede della sezione lavoro l'udienza di discussione del 18/6/98 ore 10,00, invitando le parti a comparire personalmente.

Ordina che copia del ricorso e pedissequo decreto da notificarsi alla convenuta nel termine di giorni dieci dal presente decreto a cura del ricorrente.



Taranto li 8/7/92

Il Pretore

BORGESCHI

Il Cancelliere

PAECCU

Copia conforme all'originale

16 LUG. 1997



IL CANCELLIERE

# POLELLA - FRANCESCO

1

ANNO 1981

UNITARIO

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | MARZO    | RIPOSO NON SOBITO | 3 | 28.640 = £ | 85.920      |
| "      | APRILE   | "                 | 5 | 28.640 = £ | 143.200     |
| "      | GIUGNO   | "                 | 5 | 29.755 = £ | 148.775     |
| "      | LUGLIO   | "                 | 3 | 29.755 = £ | 89.265      |
| "      | AGOSTO   | "                 | 5 | 30.551 = £ | 152.755     |
| "      | SETT.    | "                 | 3 | 30.551 = £ | 91.653      |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 5 | 30.551 = £ | 152.755     |
| "      | NOVEMBRE | "                 | 4 | 31.268 = £ | 125.072     |
| MESE M | DICEMBRE | "                 | 2 | 31.268 = £ | 62.536      |
|        |          |                   |   |            | £ 1.051.931 |

ANNO 1982

UNITARIO

|        |          |                   |   |            |         |
|--------|----------|-------------------|---|------------|---------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON SOBITO | 3 | 31.321 = £ | 93.963  |
| "      | FEBBRAIO | "                 | 4 | 32.037 = £ | 128.148 |
| "      | MARZO    | "                 | 4 | 32.037 = £ | 128.148 |
| "      | APRILE   | "                 | 5 | 32.037 = £ | 160.185 |
| "      | MAGGIO   | "                 | 4 | 32.493 = £ | 131.972 |
| "      | GIUGNO   | "                 | 3 | 32.993 = £ | 98.979  |
| "      | LUGLIO   | "                 | 2 | 36.103 = £ | 72.206  |
| "      | AGOSTO   | "                 | 4 | 37.917 = £ | 151.668 |
| MESE M | SETT.    | "                 | 3 | 37.917 = £ | 113.751 |



UNITARIO 2

|      |   |          |                   |   |             |         |
|------|---|----------|-------------------|---|-------------|---------|
| MESE | M | OTTOBRE  | RIPOSO NON SOBUTO | 5 | 37.917 = £  | 189.585 |
| "    |   | NOVEMBRE | "                 | 4 | 38.952 = £  | 155.808 |
| "    |   | DICEMBRE | "                 | 5 | 38.952 = £  | 194.760 |
|      |   |          |                   |   | £ 1.619.173 |         |

ANNO 1983

UNITARIO

|      |   |          |                   |   |            |         |
|------|---|----------|-------------------|---|------------|---------|
| MESE | M | GENNAIO  | RIPOSO NON SOBUTO | 3 | 39.979 = £ | 119.937 |
| "    |   | MARZO    | "                 | 1 | 40.886 = £ | 40.886  |
| "    |   | APRILE   | "                 | 2 | 40.886 = £ | 81.772  |
| "    |   | MAGGIO   | "                 | 1 | 41.566 = £ | 41.566  |
| "    |   | AGOSTO   | "                 | 4 | 42.019 = £ | 168.076 |
| "    |   | SETT.    | "                 | 3 | 42.019 = £ | 126.057 |
| "    |   | NOVEMBRE | "                 | 3 | 42.699 = £ | 128.097 |
| MESE | M | DICEMBRE | "                 | 1 | 42.699 = £ | 42.699  |
|      |   |          |                   |   | £ 749.090  |         |

ANNO 1984

UNITARIO

|      |   |         |                   |   |            |         |
|------|---|---------|-------------------|---|------------|---------|
| MESE | M | GENNAIO | RIPOSO NON SOBUTO | 1 | 42.699 = £ | 42.699  |
| "    |   | APRILE  | "                 | 1 | 43.153 = £ | 43.153  |
| "    |   | MAGGIO  | "                 | 1 | 43.606 = £ | 43.606  |
| "    |   | AGOSTO  | "                 | 4 | 46.123 = £ | 184.492 |
| "    |   | SETT.   | "                 | 3 | 46.123 = £ | 138.369 |
| "    |   | OTTOBRE | "                 | 1 | 46.123 = £ | 46.123  |



## UNITARIO

|                                    |   |            |                  |
|------------------------------------|---|------------|------------------|
| MESE DI NOVEMBRE RIPOSO NON GODUTO | 1 | 46.577 = L | 46.577           |
| " DICEMBRE "                       | 1 | 46.577 = L | 46.577           |
|                                    |   |            | <u>L 591.596</u> |

## ANNO 1985

## UNITARIO

|                                 |   |            |                  |
|---------------------------------|---|------------|------------------|
| MESE DI MARZO RIPOSO NON GODUTO | 2 | 47.031 = L | 94.062           |
| " APRILE "                      | 1 | 47.031 = L | 47.031           |
| " MAGGIO "                      | 1 | 47.937 = L | 47.937           |
| " GIUGNO "                      | 1 | 47.937 = L | 47.937           |
| " LUGLIO "                      | 1 | 47.937 = L | 47.937           |
| " AGOSTO "                      | 3 | 50.337 = L | 151.011          |
| " SETT. "                       | 5 | 50.337 = L | 251.685          |
| " OTTOBRE "                     | 3 | 50.337 = L | 151.011          |
| MESE DI NOVEMBRE                | 1 | 50.564 = L | 50.564           |
|                                 |   |            | <u>L 889.175</u> |

## ANNO 1986

## UNITARIO

|                                   |   |            |         |
|-----------------------------------|---|------------|---------|
| MESE DI GENNAIO RIPOSO NON GODUTO | 1 | 50.564 = L | 50.564  |
| " FEBBRAIO "                      | 1 | 50.564 = L | 50.564  |
| " MARZO "                         | 2 | 50.564 = L | 101.128 |
| " APRILE "                        | 3 | 50.564 = L | 151.692 |
| " MAGGIO "                        | 4 | 51.233 = L | 204.932 |
| " GIUGNO "                        | 3 | 51.233 = L | 153.699 |

UNITARIO

4

|        |          |                   |   |            |             |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-------------|
| MESE M | AGOSTO   | RIPOSO NON GODUTO | 5 | 53.797 = £ | 268.985     |
| h      | SETT.    | h                 | 3 | 53.797 = £ | 161.391     |
| h      | OTTOBRE  | h                 | 3 | 53.797 = £ | 161.391     |
| h      | NOVEMBRE | h                 | 1 | 54.536 = £ | 54.536      |
| h      | DICEMBRE | h                 | 1 | 54.527 = £ | 54.527      |
|        |          |                   |   |            | £ 1.413.409 |

ANNO 1987

UNITARIO

|        |          |                   |   |            |           |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-----------|
| MESE M | FEBBRAIO | RIPOSO NON GODUTO | 1 | 54.528 = £ | 54.528    |
| h      | DICEMBRE | h                 | 1 | 57.183 = £ | 57.183    |
|        |          |                   |   |            | £ 111.711 |

ANNO 1988

UNITARIO

|        |          |                   |   |            |           |
|--------|----------|-------------------|---|------------|-----------|
| MESE M | AGOSTO   | RIPOSO NON GODUTO | 1 | 61.924 = £ | 61.924    |
| h      | SETT.    | h                 | 1 | 61.924 = £ | 61.924    |
| h      | OTTOBRE  | h                 | 1 | 61.924 = £ | 61.924    |
| h      | NOVEMBRE | h                 | 1 | 62.671 = £ | 62.671    |
|        |          |                   |   |            | £ 248.443 |

ANNO 1989

UNITARIO

|        |         |                   |   |            |         |
|--------|---------|-------------------|---|------------|---------|
| MESE M | GENNAIO | RIPOSO NON GODUTO | 2 | 62.971 = £ | 125.942 |
| h      | MARZO   | h                 | 1 | 62.971 = £ | 62.971  |
| h      | GIUGNO  | h                 | 1 | 63.967 = £ | 63.967  |
| h      | AGOSTO  | h                 | 1 | 63.966 = £ | 63.966  |



|        |           |                   | UNITARIO |                   |
|--------|-----------|-------------------|----------|-------------------|
| MESE M | SETTEMBRE | RIPOSO NON GODUTO | 5        | 63966 = £ 319830  |
| "      | OTTOBRE   | "                 | 2        | 69838 = £ 139.676 |
| "      | NOVEMBRE  | "                 | 1        | 70.765 = £ 70.765 |
|        |           |                   |          | £ 666.963         |

ANNO 1990

|        |          |                   | UNITARIO |                    |
|--------|----------|-------------------|----------|--------------------|
| MESE M | FEBBRAIO | RIPOSO NON GODUTO | 1        | 72.599 = £ 72.599  |
| "      | MARZO    | "                 | 2        | 72.599 = £ 145.198 |
| "      | APRILE   | "                 | 1        | 72.599 = £ 72.599  |
| "      | GIUGNO   | "                 | 1        | 73.789 = £ 73.789  |
| "      | SETT.    | "                 | 1        | 74.036 = £ 74.036  |
| "      | OTTOBRE  | "                 | 3        | 74.036 = £ 222.108 |
| MESE M | NOVEMBRE | "                 | 2        | 75.152 = £ 150.304 |
|        |          |                   |          | £ 810.633          |

ANNO 1991

|        |          |                   | UNITARIO |                    |
|--------|----------|-------------------|----------|--------------------|
| MESE M | GENNAIO  | RIPOSO NON GODUTO | 2        | 77.460 = £ 154.920 |
| "      | FEBBRAIO | "                 | 1        | 77.460 = £ 77.460  |
| "      | MARZO    | "                 | 3        | 77.460 = £ 232.380 |
| "      | APRILE   | "                 | 2        | 77.460 = £ 154.920 |
| MESE M | GIUGNO   | "                 | 2        | 78.965 = £ 157.930 |
|        |          |                   |          | £ 777.610          |

SEQUE



## RIEPILOGO

Anno 1981 = £ 1.051.931

1982 = £ 1.619.173

1983 = £ 769.090

1984 = £ 591.596

1985 = £ 889.175

1986 = £ 1.413.409

1987 = £ 111.711

1988 = £ 248.443

1989 = £ 666.963

1990 = £ 810.633

Anno 1991 = £ 777.610

---

£ 8.929.734

Relata di notifica

Ad istanza dell'avv. A. Maurizio Passiatore, procuratore del  
ricorrente in atti, io sottoscritto Assistente Unep della Cor-  
te di Appello Distaccata di Taranto, ho notificato copia sepa-  
rata e conforme del ricorso ed allegati conteggi per legale  
scienza, a:

1 - A.M.A.T. in persona del suo legale rappresentante p.t.

corrente in Taranto via C. Battisti n. 657, mediante consegna

a mani

a mani dell'Impiegato

addetto alla Segreteria incaricato alla ricezione

11/10/1997

ARTURO SANTAGADA  
ASSISTENTE UNEP  
CORTE DI APPELLO DI LECCE  
SEZIONE DISTACCATA DI TARANTO